

Aula 06

PRF (Policial) Inglês - 2023 (Pré-Edital)

Autor:
Ena Smith

Índice

1) AULA 06 TEORIA	3
2) aula 06 PMCBMQC	36

AULA 06

SUMÁRIO RESUMIDO	PÁGINA
Expressões Idiomáticas	2
Discurso Direto e Indireto	7
Numerais	10
Marcadores de Discurso	14
Question Tags e Respostas Curtas	17
Wh-Questions	18
Infinitivo e Gerúndio	20
Estrutura da Oração: Período Composto	21
Resumo da Aula	26
Tabela de Conectivos	27

EXPRESSÕES IDIOMÁTICAS

O idioma Inglês é uma das línguas mais vastas e mais vivas do mundo. Ela é composta de mais de 1,5 milhões de palavras. Além disso, a mesma palavra pode ter vários significados diferentes dependendo do contexto em que é colocado, duas (ou mais) palavras podem ter exatamente a mesma grafia, mas são pronunciadas de forma diferente, dependendo de seus significados.

As Expressões Idiomáticas (Idioms) não têm o mesmo significado das palavras que você encontra no dicionário quando as pesquisa separadamente, ou seja não podem ser traduzidas ao pé da letra. Isto torna então difícil para os alunos e leitores interpretarem corretamente um texto em Língua Inglesa. Elas são palavras, frases ou expressões que são comumente utilizados no cotidiano na conversação dos falantes nativos de Inglês. Elas são muitas vezes metafóricas (significado não-literal) e tornam a linguagem mais colorida.

Na Fraseologia estão incluídos *slangs* (gírias) e *Idioms* (Expressões Idiomáticas), a diferença no entanto é que na disciplina de Fraseologia as frases tem uma origem histórica, ou seja envolve etimologia. Tem um porquê de como surgiram e vamos observá-las aqui dentro de contextos. Às vezes a palavra *Idiom* também pode se referir a um dialeto, que é uma maneira de falar que é natural a pessoas de uma determinada região. Outro uso da palavra *idiom* é para se referir a um jargão (linguagem técnica).

Existem centenas delas, aqui nesta aula, veremos as principais, algumas das mais usadas. Observe inicialmente o exemplo abaixo, que caiu numa prova da CGU:

Bite the dust = **ser derrotado, ser vencido, cair morto ou ferido, bater as botas, chegar ao fim, falhar.**

No texto da prova, que é um artigo do *The Economist*, o título é *Another one Bites the Dust* (Mais um é derrotado), o texto se refere ao governo romeno que foi subjugado. Observe outro exemplo com a mesma expressão no artigo abaixo que também é do *The Economist*:

Rich women bite the dust

Mulheres ricas são derrotadas

OFF THE HOOK = FORA DO GANCHO – (Literal) Foi originalmente uma referência ao telefone, aquele modelo mais antigo, analógico, que você tinha que discar, geralmente quando alguém não queria atender o telefone, então o deixava fora do gancho (off the hook), e aí não tinha o perigo de ser incomodado.

OFF THE HOOK – (Figurado) – Ser inocentado, estar livre de culpa ou de uma obrigação incômoda, ou responsabilidade; não ter que fazer algo que você não gosta, legal, sem problema;

Of course, we can't let the Democrats completely off the hook. (www.dailykos.com)

É claro, não podemos deixar os democratas completamente sem culpa.

Off The Hook

Inocentado

South Korea's president, Roh Moo-hyun, can finally launch his country's experiment with left-leaning government, now that the Constitutional Court has overturned his impeachment.

Fonte: (The Economist)

O Presidente da Coréia do Sul, Roh Moo-hyun, pode finalmente começar a experiência com o governo de esquerda no seu país, agora que o Tribunal Constitucional anulou sua destituição.

PUSH THE ENVELOPE:

Origem = Na aviação o envelope refere-se aos parâmetros calculados matematicamente nos quais os mecanismos de uma aeronave podem funcionar com segurança.

Significado = Para tentar estender os limites atuais de desempenho. Para inovar, ou ir além das fronteiras comumente aceitas. Ir além do limite de algo como usualmente é feito ou aceito como padrão. Ir além dos limites usuais ou normais, fazendo algo novo, perigoso etc. "

Pushing The Envelope: How American Airlines Can Become The Amazon Of The Sky And The Next Uber (Forbes) – Inovando - como a American Airlines pode se tornar a Amazon do Céu e o Próximo Uber

FIT TO BE TIED:

Origem = vem do século dezenove e refere-se a alguém que está tão furioso ou insano que precisava ser amarrado ou colocado em uma camisa de força.

Uso figurado = estar tão zangado ou agitado ao ponto de ter que ser refreado, consternado;

New York Times Employees Fit to Be Tied Over Little Pinch's Pension Changes

Os Funcionários do New York Times Estão Profundamente Consternados Com As Mudanças dos Planos de Pensão

ACROSS THE BOARD:

Origem: Uma alusão ao quadro de exposição de probabilidades, chances em uma corrida de cavalos, através da fronteira;

Uso Figurado: algo que é generalizado, tornado comum, atravessou barreiras, algo que inclui ou tem efeito sobre todas as pessoas, classes e categorias. Algo que está sendo propagado, tornado geral, difundido.

In China the numbers in senior positions are rising across the board, and in India women are getting top jobs in the crucial IT industry. (The Economist)

Na China os números daqueles que estão em altos cargos estão subindo de forma generalizada, e na Índia as mulheres estão conseguindo posições superiores nos empregos na indústria crucial de Tecnologia da Informação.

Several members of Congress, especially Republicans on the House and Senate Armed Services Committees, are readying legislation that would undo the automatic across-the-board cuts totaling nearly \$500 billion for military programs, or exchange them for cuts in other areas of the federal budget. (The New York Times)

Vários membros do Congresso, especialmente republicanos na Casa e Comitês de Serviços Armados do Senado, estão preparando uma legislação que desfazer as reduções automáticas e generalizadas no total de quase 500 bilhões de dólares para programas militares, ou trocá-las por reduções em outras áreas do orçamento federal.



Observe no quadro abaixo outras expressões idiomáticas muito usadas.

A blessing in disguise – uma benção disfarçada = quando uma coisa boa não é logo reconhecida no primeiro momento
A chip on your shoulder – uma lasca no seu ombro = alguém que é esquentado, pavio curto ou que algo do passado ainda lhe incomoda
A Jack of all trades is a master of none - Se você for capaz de fazer muitas coisas razoavelmente bem, não terá tempo para aprender a fazer uma coisa extremamente bem.
A lot on my plate – muito em meu prato = estar muito ocupado(a) com muitos compromissos
A penny for your thoughts – um centavo por seus pensamentos = você está perguntando a alguém o que ele(a) está pensando
A piece of cake – um pedaço de bolo = uma tarefa que possa ser cumprida muito facilmente, “mamão com açúcar”
A slap on the wrist – um tapa no pulso = uma punição severa
A word to the wise – uma palavra para o sábio = para bom entendendor meia palavra basta
An arm and a leg – um braço e uma perna = muito caro, uma grande quantia de dinheiro
Be caught between a rock and a hard place – Encontrar-se entre uma rocha e um lugar sem acesso = entre a cruz e a espada = significa que a pessoa está em um dilema.
Bite (ones) tongue – Morder a língua = parar de falar algo inapropriado ou ofensivo
Bite the dust – comer poeira = ser derrotado, ficar para trás
Bounce back – dar a volta por cima, recuperar-se após uma deficiência, doença, golpe ou derrota
Break a leg – quebre uma perna = boa sorte
Call it even / Be even – Ficar quites com alguém
Catch 22 – situação paradoxal, beco sem saída, impasse, círculo vicioso
Come in out of the rain – entre e saia da chuva = acorde para a realidade, passe a ver as coisas que estão acontecendo ao redor

Cry over spilled milk – chorar o leite derramado – ficar triste por algo que não pode ser desfeito;
Don't judge someone until you have walked (a mile) in their shoes – Não julgue alguém ao menos que você tenha andado (uma milha) em seus sapatos = passe algum tempo tentando considerar ou entender as perspectivas, experiências ou motivações de outra pessoa antes de fazer um julgamento sobre ela.
Each one to his trade – cada macaco no seu galho = cada um na sua área
Early bird catches the worm – o pássaro adiantado captura o verme = se você começa algo mais cedo você tem mais chance de ter sucesso
Every cloud has a silver lining – toda nuvem tem uma fresta de prata = é sempre possível obter algo positivo de uma situação difícil
Face the music – encarar os fatos - receber punição; aceitar os resultados desagradáveis de suas ações ou de outros.
Faintest idea – menor ideia = você não sabe nada sobre aquilo
Gather dust – juntar poeira = não ser usado, não ter a oportunidade de mostrar seu talento e habilidades
Get even – acertar as contas, vingar~se
Hold your horses – segure seus cavalos = seja paciente
In a plain sailing – em uma navegação suave – algo fácil de fazer
It takes 2 to tango – Precisa-se de dois para dançar tango = apenas uma parte sozinha não pode resolver a questão
Lame duck – pato aleijado = político em fim de mandato sem ter sido reeleito, sem mais poder ou influência
Longevity of mayflies – Longevidade das moscas de maio = algo de curta duração
Make a comeback – voltar à ativa, superar uma deficiência em um esporte, jogo, eleição ou outro concurso.
Make the ends meet – conseguir pagar as contas, ganhar o bastante para o sustento, arcar com suas próprias despesas
Nothing ventured, nothing gain – quem não arrisca, não petisca - riscos devem ser assumidos

para alcançar algo significativo.
Once in a blue moon – uma vez na lua azul = quando algo acontece raramente, uma vez na vida outra na morte
Perish your thought – Nem pense isso = nem sequer mencionar ou pensar algo que é inconcebível
Sit on the fence – sentar na cerca = omitir-se de tomar uma decisão
Stop yank my chain – pare de puxar minha cadeira = alguém pede para você para de aborrecê-lo(a)
Tail wagging the dog – o rabo abanando o cachorro - situação em que há uma inversão de papéis, onde o menor elemento tem uma influência de controle sobre o elemento mais importante
Take a back seat – pegar o assento de trás - escolher ter uma função menos importante para não se envolver muito com algo
Take the bull by the horns – pegar o touro pelos chifres - agir de forma decisiva de modo a enfrentar uma situação difícil
Take the floor – fazer um discurso ou apresentação
The cobbler's children have no shoes ou The shoemaker's son always goes barefoot – Os filhos do sapateiro não têm sapatos - Em casa de ferreiro, espeto de pau - Alguém que está ocupado usando suas habilidades para o bem de outras pessoas muitas vezes negligencia cuidar de si mesmo ou de sua família.
To each his/her/their own - Todos têm o direito de ter preferências diferentes ou fazer escolhas diferentes.
To turn the heads – quando as pessoas param o que estão fazendo e voltem sua atenção para outra coisa
Water under the bridge – água abaixo da ponte ou águas passadas – eventos ou situações passadas que não são mais importantes ou de preocupação
Work one's tail off e work like a dog = trabalhar duro, diligentemente
You hit the nail on the head - você acertou em cheio

DISCURSO DIRETO E INDIRETO

Há duas formas de relatar o que alguém disse: pelo discurso direto e pelo indireto. No discurso direto (direct speech ou quoted speech) é relatado o que foi dito usando as mesmas palavras da pessoa, ou seja, reproduzindo as palavras exatas de um falante ou interlocutor. Este discurso é usado em: citações, conversações nos livros de ficção, peças de teatro, relatórios, depoimento de testemunhas, etc. No discurso direto sempre está entre aspas o que a pessoa disse, palavra por palavra:

She said: "I am enjoying my new house".

Ela disse: "Estou gostando da minha casa nova".

No discurso indireto (indirect speech ou reported speech) é contado o que foi dito com as próprias palavras de quem o relata. Não se usa aspas para expressar o que foi dito no discurso indireto, e não tem que ser palavra por palavra, o relatante usa as suas palavras para transmitir o discurso:

She said that she was enjoying her new house.

Ela disse que ela estava gostando da sua casa nova.

Ao relatar o que alguém disse, de forma indireta, precisamos modificar o tempo verbal, o advérbio e, às vezes, o pronome. Observe as mudanças em negrito nos exemplos abaixo:

Discurso Direto:

They said: "We are going to sell the old house."

Eles disseram: "Vamos vender a casa antiga."

Discurso Indireto:

They said that they were going to sell the old house.

Eles disseram que eles iam vender a casa antiga.

Discurso Direto:

Laura said: "My cousin has gone to Brazil".

Laura disse: "Meu primo foi para o Brasil".

Discurso Indireto:

Laura said that her cousin had gone to Brazil.

Laura disse que o primo dela tinha ido para o Brasil.

Quando usamos o discurso indireto as frases em geral mudam. Isto é por que quando nós transmitimos o discurso de forma indireta, nós usualmente estamos falando sobre um tempo no passado (por que obviamente a pessoa de quem falamos originalmente falou no passado). Os verbos portanto usualmente têm que está no passado também. Observe novamente abaixo a mudança no tempo verbal que há quando se passa do discurso direto (direct ou quoted speech) para o discurso indireto (indirect speech):

DD: She said: "It's cold".

DD: Ela disse: "Está frio".

DI: She said it was cold.

DI: Ela disse que estava frio.

Mas, se o verbo (ação) for no tempo presente, o discurso indireto ou relatado permanece no tempo presente. Observe que no exemplo abaixo há mudança apenas no pronome.

Discurso direto:

Steve says: "My children are hungry".

Steve diz: "Meus filhos estão com fome."

Discurso Indireto:

Steve says his children are hungry.

Steve diz que os filhos dele estão com fome.

No Discurso Indireto (relatado), geralmente movemos o verbo do Discurso Indireto um passo atrás no passado.

1) Presente simples -> Passado simples

John told me, "You know him" - John told me I knew him.

O João me disse, "Você o conhece." -> O João me disse que eu o conhecia.

2) Presente contínuo -> Passado contínuo

"We are having lunch" -> They said they were having lunch.

"Estamos almoçando" -> Eles disseram que estavam almoçando.

3) Passado Simples e Present Perfect e Past Perfect -> Past Perfect

Robert: "I wrote a book" -> He said he had written a book.

Roberto: "Eu escrevi um livro" - Ele disse que tinha escrito um livro.

"I have finished my homework" -> He said he had finished his homework.

"Eu terminei meu dever de casa" -> Ele disse que tinha terminado o seu dever de casa.

"We had bought a car" -> They said they had bought a car.

"Tínhamos comprado um carro" - Eles disseram que tinham comprado um carro.

4) Presente perfeito contínuo -> passado perfeito contínuo

"I have been studying English" -> She said she had been studying English.

"Eu tenho estudado English" -> Ela disse que tinha estudado Inglês.

5) is/are going to (está(ão) indo) -> was/were going to (estava(m) indo)

"We are going to the airport" -> They said they were going to the airport.

"Estamos indo para o aeroporto" - Ele disseram que estavam indo para o aeroporto.

6) Futuro simples - > would

"I will go to the bank tomorrow" -> He said he would go to the bank tomorrow.

"Irei ao banco amanhã" - Ela disse que iria ao banco amanhã.

NUMERAIS

Os números (**numbers**) indicam **singular** ou **plural**. As mudanças nos números ocorrem com substantivos ou pronomes pessoais por que ambos mudam a sua forma para mostrar a diferença em números. A confusão com números ocorre especialmente entre um pronome e o seu antecedente e entre palavras cujo significado se relacionam uma a outra. Lembre-se que o uso dos pronomes no singular se refere aos antecedentes no singular e os pronomes no plural aos antecedentes no plural.

If **a person** does not keep up with household chores, **he or she** will find that things pile up with alarming speed.

Se **uma pessoa** não acompanhar as tarefas domésticas, **ele ou ela** vai achar que as coisas se acumulam com uma velocidade alarmante.

If **people** do not keep up with household chores, **they** will find that things pile up with alarming speed.

Se **as pessoas** não acompanharem as tarefas domésticas, **eles(as)** vão achar que as coisas se acumulam com uma velocidade alarmante.

All the teachers have good **reputations**.

Todos os professores têm **boas reputações**.

5.1. Os Números Cardinais

Os números cardinais expressam a quantidade de elementos.

They distributed the books yesterday – **one** took **five**, another **six**, someone else got **three** or **four**.

Eles distribuíram os livros ontem – **uma** pessoa levou **cinco**, outra levou **seis**, e mais alguém levou **três** ou **quatro**.

Em Inglês os milhares são divididos por vírgula e não por ponto como no Português. E os decimais são divididos por ponto.

They levied \$**123,000** fines on ten economists for purportedly misleading consumers.

Eles aplicaram multas de **123.000 dólares** em dez economistas por supostamente enganarem os consumidores.

5.2. Os Números Ordinais

Os números ordinais indicam a posição de algo em um grupo. Eles são usados para indicar: datas, ordem de eventos, posição no espaço ou ordem de qualidade. Geralmente se usa o artigo definido the com os números ordinais. Veja os exemplos abaixo:

His office is on the second floor.

O escritório dele é no segundo andar.

It's April twelfth. Today is their fiftieth anniversary.

É doze de Abril. Hoje é o quinquagésimo aniversário de casamento deles.

Os números ordinais geralmente são formados quando se acrescenta o sufixo **-th** aos números cardinais. Observe que ao se usar números acrescenta-se o sufixo **-th** depois do número.

Fourth – 4th	Quarto (a)
Sixth – 6th	Sexto (a)
Hundredth – 100th	Centésimo(a)
Thousandth – 1000th	Milésimo (a)

Mas existem exceções, as formas abaixo são irregulares:

First – 1st	Primeiro (a)
Second – 2nd	Segundo (a)
Third – 3rd	Terceiro (a)

Os números abaixo também tem sufixos irregulares:

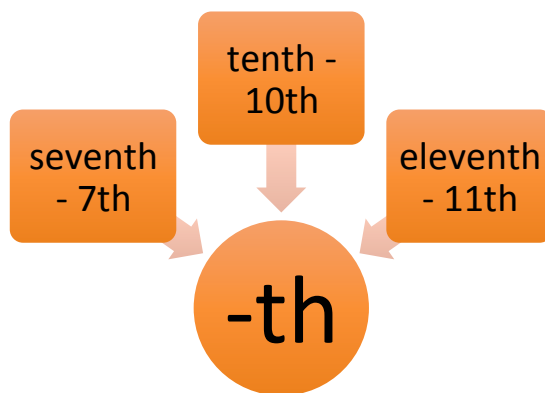
Eighth – 8th	Oitavo (a)
Fifth – 5th	Quinto (a)
Ninth – 9th	Nono (a)
Twelfth – 12th	Décimo (a) segundo (a)

Os números que terminam com “y” também são irregulares. O “y” é substituído por -ieth:

Twenty > Twentieth – 20th	Vinte > Vigésimo (a)
Forty > Fortieth – 40th	Quarenta > Quadragésimo (a)
Seventy > Seventieth – 70th	Setenta > Septuagésimo (a)



MAPA MENTAL



MARCADORES DE DISCURSO

Os Marcadores de Discurso são palavras ou termos que servem como “placas de sinalização” em um discurso. Eles tem como função organizar o texto em segmentos, fazer conexões com o que dizemos ou escrevemos ou para expressar atitude. Alguns são mais usados em diálogos ou entrevistas e outros mais formais são usados na escrita, em textos em geral. Alguns exemplos:

Mark: So, I heard your boyfriend upset you.

Mark: Então, ouvi dizer que seu namorado chateou você.

Joanna: Well, it happens sometimes in relationships, right?

Joana: Bem, isso acontece em relacionamentos às vezes, não é?

Mark: Right.

Mark: É verdade.

Joanna: Anyway, he said he's sorry.

Joana: De qualquer forma/o que importa, é que ele pediu desculpas.

Nos exemplos em um diálogo acima, o marcador de discurso **So** indica que a conversa já estava em andamento. Ele marca o início de um novo segmento no diálogo. O marcador **Well** indica uma mudança de foco, de algo negativo e talvez inesperado para algo que é considerado

usual. O **Right** indica um interlocutor está concordando em algo com o outro. O marcador de discurso **Anyway** indica uma mudança de assunto, onde a interlocutora que antes estava chateada agora está bem, visto que aquele que a chateou pediu perdão. Usa-se esse marcador de discurso para mudar o tópico, voltar ao tópico original ou concluir o que se estava dizendo.

Na escrita, eles são usados pelo autor para guiar o leitor através do texto destacando o que é mais importante e tornando a leitura mais compreensível, coerente e agradável. Um dos modos mais importantes em que o autor usa os marcadores de discurso é para fazer com que a próxima oração ou frase retome algo que foi citado anteriormente. Alguns exemplos:



With poor connectivity, rural firms struggle to break into the economy. In addition / Moreover/ Furthermore, rural areas have lost out from Britain government's austerity programme. (The Economist)

Com conectividade pobre, as empresas rurais lutam para serem introduzidas na economia. Além do mais / Além disso, as áreas rurais não tem recebido ajuda do programa de austeridade do governo da Grã-Bretanha.

Para mudar de assunto e falar de algo que não está conectado com o assunto principal usa-se o marcador de discurso *By the way* (a propósito, por falar nisso, aliás, mudando de assunto). Ele vem no início da frase ou no meio da frase entre vírgulas:

By the way, I forgot my keys on your table.

A propósito, esqueci minhas chaves na sua mesa.

What do you have for dinner, by the way?

Mudando de assunto, o que você fez para o jantar?

Observe o contexto, pois se o **by the way** significar "pelo modo", ele não é marcador de discurso:

She was impressed by the way they treated her.

Ela ficou impressionada pelo modo como eles a trataram.

O marcador de discurso *On the other hand* (por outro lado, mas) expressa uma ideia que contrasta com algo que foi citado anteriormente.

Many mothers work on the outside, not out of choice, but out of necessity. On the other hand, some mothers work, not for financial needs, but for self-fulfillment.

Muitas mães trabalham fora, não por que queiram, mas por que precisam. Por outro lado, algumas mães trabalham, não por necessidade, mas por realização pessoal.

Há muitos marcadores de discurso para mostrar atitude como satisfação, arrependimento, opinião, etc. Veja alguns exemplos:

Fortunately, his sense of humor helped him cope.

Felizmente, o senso de humor dele o ajudou a lidar com a situação.

I'm afraid /I'm sorry I forgot to pay the bills.

Desculpe-me/Sinto muito pois esqueci de pagar as contas.

If you ask me/In my opinion, they don't want the job.

Na minha opinião, eles não querem o emprego.

Of course, all humans make mistakes.

Claro que errar é humano.

Alguns marcadores de discurso são usados para indicar ordem ou sequência. Podem aparecer em uma pequena lista ou espalhados pelo texto com parágrafos entre si.

The first was his mocking of a reporter with disabilities...**The second** was Mr. Trump's repeated insistence that Gonzalo Curiel, a federal judge, could not rule fairly...**Third** was Donald Trump's criticism of a grieving parents of Army Capt. Humayun Khan, who was killed in Iraq. (CNN)

Primeiro foi a sua zombaria de um repórter com deficiência física...**Segundo** foi a repetida insistência de Trump que Gonzalo Curiel, um juiz federal, não estava julgando

imparcialmente...**Terceiro** foi o criticismo de Donald Trump aos pesarosos pais de um capitão do exército, Humanyun Klan, que foi morto no Iraque.

Estudamos sobre os marcadores de discurso em uma variedade de tópicos como Advérbios, Conjunções, Preposições, Discurso Direto e Indireto, etc.



QUESTIONS TAGS E RESPOSTAS CURTAS

Uma **Question Tag** é uma pergunta usada para confirmação que é acrescentada ao final de uma frase com o objetivo de confirmar se uma informação é verdadeira. As Questions Tags podem ser positivas ou Negativas. Se a frase for positiva, a tag será negativa. Se a frase for negativa, a tag será positiva.

You are studying every day, **aren't you?** – Yes, I am.

Você está estudando todos os dias, **não está?** – Sim, estou.

It isn't that difficult to understand, **is it?** – No, it isn't.

Isso não é tão difícil de se entender, **é?** – Não, não é.

Se a frase principal tiver um verbo auxiliar, então a **question tag** é feita com o mesmo verbo auxiliar.

You haven't called your boss, **have you?** – No, I haven't.

Você não ligou para o seu chefe, **ligou?** – Não, eu não liguei.

She will travel with us, **won't she?** – Yes, she will.

Ela vai viajar conosco, **não vai?** – Sim, ela irá.



Para as frases afirmativas sem verbos auxiliares e que não tenham o verbo **to be** (ser, estar) como verbo principal, usa-se os auxiliares **Do** ou **Does** (Presente) e **Did** (Passado) para fazer as questions tags.

He likes his new house, **doesn't he?**

Ele gosta da casa nova dele, **não gosta?**

The plane arrived on time, **didn't it?**

O avião chegou na hora, **não chegou?**

As respostas curtas são aquelas que são dadas em resposta às **questions tags**, geralmente **yes** (sim) ou **no** (não). Elas também são dadas às perguntas curtas.

She can't play the piano, **can she?** – **No, she can't.**

Ela não sabe tocar piano, **ela sabe?** – **Não, ela não sabe.**

Has Mark come? – **Yes, he has. / No, he hasn't.**

O Marcos veio? – **Sim, ele veio. / Não, ele não veio.**

WH-QUESTIONS

As **Wh-questions** são aquelas palavras que são usadas para fazer perguntas em Inglês, cuja maioria começa com **Wh**. São elas: **Who** (quem), **What** (o que), **Where** (onde), **When** (quando), **Why** (por que), **Which** (que, qual), **Whose** (De quem) e **How** (como). Diferente das questions-tag e perguntas curtas, as **Wh-questions** não podem ser respondidas apenas com **yes** (sim) ou **no** (não).

Why is the sky blue? – **Por que** o céu é azul?

Because of Rayleigh scattering. – **Por causa** da dispersão de Rayleigh.

When did you arrive? – **Quando** você chegou?

I arrived last night. – **Ceguei** ontem à noite.

Who is that woman? – **Quem** é aquela mulher?

She is my sister-in-law. – **Ela** é minha cunhada.

Which color do you prefer? – **Que** cor você prefere?

I prefer the yellow. – **Eu** prefiro a cor amarela.

What does dance training do? = **O que** o treino de dança faz?

Dancing training helps you to lose weight. - **O** treino de dança ajuda a perder peso.

Where are you? – **Onde** você está?

I am in New York. – **Estou** em Nova Iorque.

How are poetry and music related? - **Como** a poesia e a música estão relacionadas?

Both of them appeal to our feelings and emotions. = **Ambas** apelam para nossos sentimentos e emoções.

Whose house is this? – **De quem** é essa casa?

It's Vicente's. – **É** do Vicente.



As **Wh-questions** no tempo verbal Presente Simple tem o seguinte formato: palavra interrogativa + **do/does/did** + sujeito + infinitivo sem o **to**.

Why did she buy a new car? – Because her old one doesn't run anymore.

Por que ela comprou um carro novo? – Por que o carro velho dela não funciona mais.

As **Wh-questions** no tempo verbal Presente Contínuo tem o seguinte formato: palavra interrogativa + **am/is/are** + sujeito + verbo terminado em **ing**.

What are they doing? – O que eles estão fazendo?

They are studying English. – Eles estão estudando Inglês.



INFINITIVO E GERÚNDIO

O **Gerúndio** é quando um verbo com a terminação **ING** é usado no papel de substantivo. Um desses casos é quando o verbo com o sufixo **ING** é usado depois de uma preposição, a palavra torna-se substantivo, sendo então traduzido para o Português no Infinitivo. Em Inglês, o **Infinitivo** é feito com o **TO** seguido do nome do verbo.

She is tired **of walking**.

Ela está cansada **de andar**.

He asked me **to drive** his car.

Ele me pediu **para dirigir** o carro dele.

Alguns verbos são usados apenas com o Infinitivo e outros apenas com o Gerúndio. Outros são usados com ambos.

Nos exemplos abaixo veja como o Gerúndio aparece depois de certos verbos:

She avoids **walking** too fast.

Ela evita **andar** muito rápido.

We stopped **running** when we got tired.

Nós paramos **de correr** quando ficamos cansados.

They enjoy **going** to the movies.

Eles gostam **de ir** ao cinema.

Outros exemplos de verbos que são usados apenas com o Gerúndio são: **admit** (admitir), **advise** (advertir), **consider** (considerar), **discuss** (discutir), **dislike** (não gostar), **finish** (terminar), **suggest** (sugerir).

Nos exemplos abaixo veja como o Infinitivo aparece depois de certos verbos:

Elisabeth wants **to study** English every day.

Elisabete quer **estudar** Inglês todo dia.

They agree **to meet** tomorrow.

Eles concordam **em se encontrar** amanhã.

Outros exemplos de verbos que são usados apenas com o Infinitivo são: **appear** (aparecer), **choose** (escolher), **decide** (decidir), **expect** (esperar), **hope** (esperar), **seem** (parecer), **wait** (esperar).

As vezes o Gerúndio atua como sujeito da frase:

Walking in the morning is a nice exercise.

Caminhar de manhã é um bom exercício.

ESTRUTURA: PERÍODO COMPOSTO

Nesse tópico veremos a estrutura da oração no Período composto. Estudaremos as orações condicionais, relativas e o apositivas.

10.1. Orações Condicionais

As orações condicionais (**conditional sentences**) também são conhecidas como **if** frases. Eles são usadas para expressar que a ação da oração principal (sem **if**) só pode ocorrer se uma determinada condição (na cláusula com **if**) for cumprida. Existem cinco tipos de frases condicionais.

10.2. Oração Condicional tipo Zero

O primeiro tipo é conhecido como **Zero Conditional**. É usado para se referir a uma condição em geral ou para falar de algo que geralmente acontece. O seu formato é:

If + sujeito + verbo / sujeito + verbo

If I go to the movies, I take my glasses.

Se eu for ao cinema, eu levo meus óculos.

10.3. Oração Condicional tipo 1

O segundo tipo é chamado de **First Conditional**. Usa-se quando é possível e também é muito provável que a condição seja cumprida. O seu formato é:

(If + Presente Simples) + (will ou going to ou might ou may + verbo no infinitivo)

If they find his address, they'll send him an invitation.

Se eles acharem o endereço dele, eles lhe enviarão um convite.

10.4. Oração Condicional tipo 2

O terceiro tipo é chamado **Second Conditional**. Usa-se quando é possível, mas muito improvável, que a condição será cumprida. Trata-se de um futuro irreal. Seu formato é:

(If + Passado Simples) + (would/could/might + verbo no infinitivo)

If they found his address, they would send him an invitation.

Se eles achassem o endereço dele, eles lhe enviariam um convite.

10.5. Oração Condicional tipo 3

O quarto tipo é conhecido como **Third Conditional**. Usa-se quando é impossível que a condição seja cumprida, porque se refere ao passado.

(If + Past Perfect) + (would + have + Past Participle)

If they had found his address, they would have sent him an invitation.

Se eles tivessem achado o endereço dele, eles lhe teriam enviado um convite.

10.6. Oração Condicional Mista

O quinto tipo de condicional é o misto (*mixed conditional*) e é usado para se referir a um tempo que está no passado, e uma situação que está em andamento no presente. Os fatos em que se baseiam são o oposto do que é expresso.

If + Past Perfect or Simple Past + Present Conditional or Perfect Conditional

If we had looked at the map, we wouldn't be lost.

Se tivéssemos olhado o mapa, não estaríamos perdidos.

10.7. Orações Relativas

As orações relativas (**relative clauses**) em Inglês são divididas em **non-defining** (explicativas) e **defining** ou **restrictive** (restritivas). As orações explicativas, como o próprio nome já diz, servem para adicionar uma explicação. Se forem retiradas não causam nenhum prejuízo.

Tom's sister, **who lives in London**, is an actress.

A irmã do Tom, **que mora em Londres**, é uma atriz.

His suitcases, **which he left outside**, were stolen.

As malas dele, **que/as quais ele deixou lá fora**, foram roubadas.

ESCLARECENDO!



Observe o uso dos pronomes na oração explicativa: para se referir a pessoas se usa os pronomes **who** (**que, o/a qual**), **whom** (**cujo, quem**) ou o **that** (**que**) e para se referir a coisas e situações se usa o pronome **which** (**que, o/a qual**) ou o **that** (**que**). O pronome possessivo **whose** (**cujo, de quem**) é usado tanto para pessoas como coisas.

Tom's sister **who lives in London** is an actress.

A irmã do Tom **que mora em Londres** é uma atriz.

His suitcases **which he left outside** were stolen.

As malas dele **que/as quais ele deixou lá fora** foram roubadas.

He is the man **who sold me the book**.

Ele é o vendedor **que me vendeu o livro**.

Nas frases restritivas acima não são usadas vírgulas, as orações relativas introduzidas pelos pronomes nos indicam exatamente de que pessoa e coisa estamos falando.

10.8. Oração Apositiva

O aposto (**appositive**) é um substantivo ou um pronome que geralmente segue outro substantivo ou pronome para explicá-lo, mas pode também precedê-los. Observe abaixo os apostos em negrito.

Jeannette Rankin, **the first woman to hold national office in the United States**, was born in 1880.

Jeannette Rankin, **a primeira mulher a ocupar cargo nacional nos Estados Unidos**, nasceu em 1880.

No exemplo acima a frase apositiva está entre vírgulas por que a informação não é importante. Sem a frase apositiva, a oração ficaria:

Jeannette Rankin was born in 1880.

Jeannette Rankin nasceu em 1880.

Ainda sabemos quem é o sujeito da frase mesmo eliminando a apositiva.

The first woman to hold national office in the United States **Jeannette Rankin** was born in 1880.

A primeira mulher a ocupar cargo nacional nos Estados Unidos Jeannette Rankin nasceu em 1880.

Na frase acima não precisamos colocar a apositiva entre vírgulas por que essa informação é essencial. Se tirarmos a apositiva a oração ficaria:

The first woman to hold national office in the United States was born in 1880.

A primeira mulher a ocupar cargo nacional nos Estados Unidos nasceu em 1880.

Sem a apositiva acima não saberíamos quem é a mulher.



RESUMO

- A Expressão Idiomática OFF THE HOOK significa: Ser inocentado, estar livre de culpa ou de uma obrigação incômoda, ou responsabilidade; não ter que fazer algo que você não gosta, legal, sem problema;
- A melhor forma de estudar expressões idiomáticas é resolvendo questões.
- No Discurso Direto sempre está entre aspas o que a pessoa disse, palavra por palavra: Ex: She said: "I am enjoying my new house". Ela disse: "Estou gostando da minha casa nova".
- Em Inglês os milhares são divididos por vírgula e não por ponto como no Português. E os decimais são divididos por ponto.
- Para mudar de assunto e falar de algo que não está conectado com o assunto principal usa-se o marcador de discurso *By the way* (a propósito, por falar nisso, aliás, mudando de assunto).
- As Questions Tags podem ser positivas ou Negativas. Se a frase for positiva, a tag será negativa. Se a frase for negativa, a tag será positiva. Ex: You are studying every day, **aren't you?** – Yes, I am. (Você está estudando todos os dias, **não está?** – Sim, estou.)
- As **Wh-questions** são aquelas palavras que são usadas para fazer perguntas em Inglês, cuja maioria começa com **Wh**. São elas: **Who** (quem), **What** (o que), **Where** (onde), **When** (quando), **Why** (por que), **Which** (que, qual), **Whose** (De quem) e **How** (como).
- O **Gerúndio** é quando um verbo com a terminação **ING** é usado no papel de substantivo.
- As orações condicionais (**conditional sentences**) também são conhecidas como **if** frases. Eles são usadas para expressar que a ação da oração principal (sem **if**) só pode ocorrer se uma determinada condição (na cláusula com **if**) for cumprida.
- Use a tabela de conectivos para aprimorar seus estudos e fixação de vocabulário.



Segue abaixo uma tabela que preparei com os conectivos que são mais comuns em textos e questões de Inglês em concursos. Use-a para fazer revisões e consultas durante o estudo.

TABELA DE CONECTIVOS

Conectivos	Tradução
a bit	um pouquinho
a handful of	poucos (uma mão cheia)
a little	um pouco
a little bit	um pouquinho
a little more	um pouco mais
above	acima
actually	na verdade, na realidade
afresh	de novo, novamente
after	depois
again	de novo, novamente
albeit	embora
almost	quase
along	adiante, avante, junto a
also	também

although (though, while)	embora, apesar de
anew	novamente, de nova maneira
anyway	de qualquer modo, jeito, forma
as	tão, como, enquanto, já que, por que
as a result	por isso
as early as	já em
as far as	tão longe quanto
as for	em relação a, quanto a
as if	como se
as long as	desde que, contanto que
as many as	até, tantos quantos
as much	quase o mesmo
as much as	tanto quanto
as of (since)	desde, a partir de, começando em
as of late	recentemente, ultimamente
as soon as	logo que, assim que
as though	como se
as well as	assim como
at any rate (anyway)	seja como for, de qualquer modo, assim
at least	pelo menos
because	por que
because of (due to)	por causa de, devido a
before	antes
below	debaixo, em baixo, abaixo

beneath	debaixo, por baixo
besides (also, otherwise)	além disso, além do mais
beyond	além
both...and	ambos e
but (yet, however)	mas, porém, contudo, entretanto, no entanto
by the way	à propósito
by this time	nesta altura, neste ponto
despite (in spite of)	apesar de
due to (because of)	devido a, por causa de
earlier	antes disso
either	um ou outro, qualquer um dos dois, ambos
either	também (em frases negativas)
either...or	ou..ou
even	ainda, mesmo, até, inclusive
even if	mesmo se, mesmo que
even though (although)	muito embora
eventually	finalmente, posteriormente, no futuro;
few	poucos
following	após, depois de, em seguida a
for	para
for instance	por exemplo
for the better part of	por quase
from	de, a partir de, desde
from whom	de quem

furthermore (moreover)	além disso, além do mais, ademais
hence	por isso, mais tarde, daqui
however (but, yet)	contudo, entretanto, todavia
if	se
if only	se apenas
in case	em caso
in defiance of	apesar de, contrário a
in order that	a fim de
in spite of (despite)	apesar de
in the aftermath of	depois de, após
in the wake of	por causa de, devido a, após
inasmuch	visto que, dado que, por que
indeed	de fato, na verdade
instead of (rather than)	em vez de
just because of	apenas por causa de
let alone	que dirá, sem falar em, para não citar
likewise (as well, also)	igualmente, também
meanwhile	enquanto isso, simultaneamente
moreover (furthermore)	ademais, além do mais
neither	nem, nenhum
neither..nor	nem (um)...nem (outro)
never	nunca
nevertheless	não obstante, contudo
next	próximo

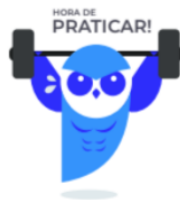
nonetheless	apesar disto, todavia, contudo
nor	nem
not only...but also	não apenas ...mas também
notwithstanding	não obstante, no entanto, apesar disto
now that	agora que
on the other hand	por outro lado
once	uma vez que
only	apenas, somente
only if	apenas se
or	ou
overall	no geral, no total, global
plenty of	uma grande quantidade de
provided that (since)	desde que
quite	muito, bastante
quite a bit	bastante
quite a few	muitos, uma grande quantidade
rather	bastante
rather than	em vez de, ao invés de
regardless of	independentemente, apesar de, de qualquer modo
since	desde, desde que, já que, visto que
so	então, por isso
so far	até agora
so that (in order that)	para, com o objetivo de, a fim de

still	ainda
such	tal, tal qual, igual, semelhante
such as	tal como, como por exemplo
such-and-such	tal e tal
than	do que
that	que, tão
then	então, depois, além disso; naquele tempo, naquela ocasião
therefore (thus, hence)	logo, portanto, por esse motivo
though (although)	embora, apesar de
thus (therefore)	assim, desse modo, dessa maneira
till	até, para
to be fair	sem parcialidade, para ser justo
too	também
too much	demais, muito
unless	a menos que, a não ser que
until	até
when	quando
whenever	a qualquer hora, momento
where	onde
whereas (while)	enquanto, ao passo que
wherever	seja aonde for
whether...or	se..ou
which	qual, que

whichever	qualquer
while	enquanto, embora (although)
whilst	embora, apesar de, enquanto, ao passo que
who	quem
whoever	seja quem for, quem quer que
whom	quem
whomever	quem
whose	de quem, cujo
why	por que (em frases interrogativas)
yet	já, ainda; mas, contudo

AULA 06

SUMÁRIO RESUMIDO	PÁGINA
Texto 1, Questões Comentadas e Tradução	02
Texto 2, Questões Comentadas e Tradução	08
Texto 3, Questões Comentadas e Tradução	11
Texto 4, Questões Comentadas e Tradução	23
Texto 5, Questões Comentadas e Tradução	28
Texto 6, Questões Comentadas e Tradução	38
Textos 7, Questões Comentadas e Tradução	51
Texto 8, Questões Comentadas e Tradução	56
Resumo da Aula	60
Tabela de Conectivos	61
Glossário de Termos	67
Lista de Questões Apresentadas	80
Gabaritos	96



Dica: Leia primeiro as questões, pois ganhará tempo. E quando for para o texto já vai procurar as palavras que foram citadas no enunciado. Agora vá para a página da Lista de Questões Apresentadas no final da aula e tente resolver tudo sozinho (a); só depois confira os gabaritos e os comentários das questões. Assim, você tirará mais proveito, pois perceberá onde tem que melhorar.

TEXTO 1

ABIN – 2018- CESPE

The increase in scrutiny and reduction in powers for security agencies has to a considerable extent been triggered by the revelations of the former National Security agency 5whistle-blower Edward Snowden. These disclosures, along with other leaks from organizations such as WikiLeaks, have shed light on a series of illegal practices adopted by intelligence agencies in many countries, in particular the USA, Germany and the UK.

This has led to an unprecedented shift in the nature of intelligence legislation in many parts of the world, with security services witnessing a reduction in their powers for the first time in the post-9/11 era, defined by the West's commitment to the war on terror.

However, despite claims that the agencies are working in the interest of national security, critics counter that overbearing surveillance practices erode and restrict many civil liberties. In spite of the introduction of restrictions in the USA and Germany, Great Britain appears to be heading in the opposite direction when it comes to surveillance policy, with the UK's Conservative government putting forward plans to grant spy agencies yet more powers to deal with threats to national security.

The British government has outlined its highly controversial plan to introduce the 24Investigatory Powers Bill, which would grant agencies not only more power but also allow 26them to force Internet companies to log and track users' web history for up to a year to allow for the police and security services access. It is thought the plan would also compel companies to collect and hold data on mobile phone applications like WhatsApp and Snapchat.

Snowden: the legacy of the Leaks. Internet: <www.mintpressnews> (adapted).

Comentários:

Based on the text above, judge the following items.

Com base no texto acima, julgue os itens seguintes:

21 It can be inferred from the text that a bill, as in “Investigatory Powers Bill” (R.24), is a new law that was presented to Parliament for discussion, passed and is ready to be enacted.

21 Pode-se inferir a partir do texto que um projeto de lei, como em “Projeto de Lei de Poderes de Investigação” (I.24), é uma nova lei que foi apresentada ao Parlamento para discussão, aprovada e pronta para ser promulgada.

The British government has outlined its highly controversial plan to introduce the Investigatory Powers Bill, which **would grant** agencies not only more power but also allow them to force Internet companies to log and track users’ web history for up to a year to allow for the police and security services access. It is thought **the plan would also compel** companies to collect and hold data on mobile phone applications like WhatsApp and Snapchat.

O governo britânico delineou seu plano altamente controverso de apresentar o Projeto de Lei de Poderes Investigatórios, que **daria** às agências não apenas mais poder, mas também lhes permitiria forçar as empresas de Internet a registrar e rastrear o histórico da web dos usuários por até um ano para permitir que a polícia e serviços de segurança tenham acesso. Pensa-se que **o plano também obrigaria** as empresas a coletar e armazenar dados em aplicativos para celular, como WhatsApp e Snapchat.

A palavra *Bill* no texto significa um projeto de lei proposto apresentado ao parlamento para discussão. Portanto, não se pode dizer que é uma nova lei já foi aprovada e pronta para ser promulgada. Dica: quando não souber o significado de uma palavra, tente descobrir pelo contexto. No segmento acima as palavras: **would grant (daria)** e a passagem: **the plan would also compel (o plano também obrigaria)** deixam bem claro que se tratada de um projeto de lei.

GABARITO: ERRADA

22 According to the text, the events that followed the September 11th attacks, as well as the systematic leaking of government classified material, have helped shape the way some intelligence agencies have been operating.

22 Segundo o texto, os eventos que se seguiram aos ataques de 11 de setembro, bem como o vazamento sistemático de material classificado pelo governo, ajudaram a moldar o modo como algumas agências de inteligência estão operando.

This has led to an unprecedented shift in the nature of intelligence legislation in many parts of the world, with security services witnessing a reduction in their powers for the first time in the post-9/11 era, defined by the West's commitment to the war on terror.

Isso levou a uma mudança sem precedentes na natureza das leis de inteligência em muitas partes do mundo, com os serviços de segurança testemunhando uma redução de seus poderes pela primeira vez na era pós-11 de setembro, definida pelo compromisso do Ocidente com o guerra ao terror.

O texto começa falando das revelações do denunciante ex-agente da agência de Segurança Nacional e de vazamentos de organizações como o WikiLeaks o que levou a mudanças, que incluiu redução de poderes dos serviços de segurança. Em outras palavras, eles passaram a ser moldados, conforme diz o enunciado. Observe também o segmento acima que deixa isso bem claro.

GABARITO: CERTA

23 The author of the text implies that the fight against terrorism is no longer a major priority for Anglo-American intelligence services.

23 O autor do texto implica que a luta contra o terrorismo não é mais uma grande prioridade para os serviços de inteligência Anglo-Americanos.

O autor diz que houve uma redução dos poderes dos serviços de segurança pela primeira vez na era pós-11 de setembro, definida pelo compromisso do Ocidente com o guerra ao terror. Isso não indica que a luta contra o terrorismo não é mais uma grande prioridade para os serviços de inteligência Anglo-Americanos. Pelo contrário, o autor diz que o Reino Unido está propondo planos para conceder às agências de espionagem ainda mais poderes para lidar com ameaças à segurança nacional.

GABARITO: ERRADA

24 In the text, "along with" (R.5) can be correctly replaced with the synonymous expression **after a long time**.

24 No texto, “junto com” (l.5) pode ser corretamente substituído pela expressão sinônima **após um longo período de tempo**.

These disclosures, **along with** other leaks from organizations such as WikiLeaks, have shed light on a series of illegal practices adopted by intelligence agencies in many countries, in particular the USA, Germany and the UK.

Essas divulgações, **juntamente** com outros vazamentos de organizações como o WikiLeaks, lançaram luz sobre uma série de práticas ilegais adotadas por agências de inteligência em muitos países, em particular nos EUA, Alemanha e Reino Unido.

As expressões não são sinônimas. Se substituirmos uma à outra isso vai alterar o texto comprometendo sua interpretação e coerência.

GABARITO: ERRADA

25 As far as the use of apostrophes is concerned, there is significant difference in meaning between “users’” (R.26) and **user’s**.

25 No que diz respeito ao uso de apóstrofos, há uma diferença significativa no significado entre “usuários” (l.26) e **dos usuários**.

The British government has outlined its highly controversial plan to introduce the Investigatory Powers Bill, which **would grant** agencies not only more power but also allow them to force Internet companies to log and track **users’ web history** for up to a year to allow for the police and security services access.

O governo britânico delineou seu plano altamente controverso de apresentar o Projeto de Lei de Poderes Investigatórios, que **daria** às agências não apenas mais poder, mas também lhes permitiria forçar as empresas de Internet a registrar e rastrear **o histórico da web dos usuários** por até um ano para permitir que a polícia e serviços de segurança tenham acesso.

O uso do apóstrofo na palavra “users’” indica posse. Sem o apóstrofo a tradução da palavra é apenas “usuários” (users) no plural. Com o apóstrofo significa “dos usuários”. O texto se refere ao histórico da web dos usuários. Portanto, realmente há uma diferença significativa no significado entre “usuários” (users) e dos usuários (users’).

GABARITO: CERTA

Translation

The increase in scrutiny and reduction in powers for security agencies has to a considerable extent been triggered by the revelations of the former National Security agency whistle-blower Edward Snowden. These disclosures, along with other leaks from organizations such as WikiLeaks, have shed light on a series of illegal practices adopted by intelligence agencies in many countries, in particular the USA, Germany and the UK.

O aumento do escrutínio e a redução de poderes para as agências de segurança foram em grande parte desencadeados pelas revelações do denunciante, ex-agente da agência de Segurança Nacional, Edward Snowden. Essas divulgações, juntamente com outros vazamentos de organizações como o WikiLeaks, lançaram luz sobre uma série de práticas ilegais adotadas por agências de inteligência em muitos países, em particular nos EUA, Alemanha e Reino Unido.

This has led to an unprecedented shift in the nature of intelligence legislation in many parts of the world, with security services witnessing a reduction in their powers for the first time in the post-9/11 era, defined by the West's commitment to the war on terror.

Isso levou a uma mudança sem precedentes na natureza das leis de inteligência em muitas partes do mundo, com os serviços de segurança testemunhando uma redução de seus poderes pela primeira vez na era pós-11 de setembro, definida pelo compromisso do Ocidente com a guerra ao terror.

However, despite claims that the agencies are working in the interest of national security, critics counter that overbearing surveillance practices erode and restrict many civil liberties. In spite of the introduction of restrictions in the USA and Germany, Great Britain appears to be heading in the opposite direction when it comes to surveillance policy, with the UK's Conservative government putting forward plans to grant spy agencies yet more powers to deal with threats to national security.

No entanto, apesar das alegações de que as agências estão trabalhando no interesse da segurança nacional, os críticos contestam que as práticas dominantes de vigilância corroem e restringem muitas liberdades civis. Apesar da introdução de restrições nos EUA e na Alemanha, a Grã-Bretanha parece estar indo na direção oposta quando se trata de política de vigilância, com o governo conservador do Reino Unido propondo planos para conceder às agências de espionagem ainda mais poderes para lidar com ameaças à segurança nacional.

The British government has outlined its highly controversial plan to introduce the Investigatory Powers Bill, which would grant agencies not only more power but also allow them to force Internet companies to log and track users' web history for up to a year to allow for the police and security services access. It is thought the plan would also compel companies to collect and hold data on mobile phone applications like WhatsApp and Snapchat.

Snowden: the legacy of the Leaks. Internet: <www.mintpressnews.com> (adapted).

O governo britânico delineou seu plano altamente controverso de apresentar o Projeto de Lei de Poderes Investigatórios, que daria às agências não apenas mais poder, mas também lhes permitiria forçar as empresas de Internet a registrar e rastrear o histórico da web dos usuários por até um ano para permitir que a polícia e serviços de segurança tenham acesso. Pensa-se que o plano também obrigaria as empresas a coletar e armazenar dados em aplicativos para celular, como WhatsApp e Snapchat.



TEXTO 2

EEAR 2018

Read the text and answer the questions 46 and 47.

Leia o texto e responda as questões 46 e 47.

Increasing CPR training to save lives

In August, Jeffrey Feig, a 50-year-old financial executive in Manhattan and father of three young sons, became one of the more than 350,000 Americans who each year suffer a sudden cardiac arrest. His heart went into an erratic and ineffective rhythm and he stopped 5_____.

But unlike 90 percent of people similarly afflicted, Mr. Feig not only lived to tell the tale but survived his near-death experience without any damage to his heart muscle or his brain, an outcome rarely seen following an out-of-hospital cardiac arrest.

Adapted from <http://www.nytimes.com>

Comentários:

46 – Complete the blank (line 5) with the right verb:

- a) is breathing
- b) breathing
- c) brought
- d) breath

46 – Complete the blank (line 5) with the right verb:

46 – Complete o espaço em branco (linha 5) com o verbo correto:

- a) is breathing – **está respirando**

Esse verbo é contínuo e não é adequado para preencher o espaço pois deixaria a frase sem coerencia e gramaticalmente errada.

- b) breathing - **respirando**

His heart went into an erratic and ineffective rhythm and he stopped **breathing**.

Seu coração entrou em um ritmo errático e ineficaz e ele parou de **respirar**.

Usamos a forma verbo com terminação **-ing** depois do verbo **stop** para indicar que uma ação ou evento não está mais sendo continuado. Correta.

- c) brought - **trouxe**

Não tem sentido dois verbos no passado, a frase ficaria confusa. Errada.

- d) breath – **respiração**

A palavra é um substantivo e deixaria a frase gramaticalmente incorreta. Errada.

47 – According to the text, choose the best alternative

- a) Three young sons entered in the lot of Americans who suffered a cardiac arrest.
- b) Each year a young person suffers from a heart attack.
- c) Around 90 percent of people died of a cardiac arrest.
- d) Mr. Ferg survived with damage in his brain.

47 – According to the text, choose the best alternative

47 – De acordo com o texto, escolha a melhor alternativa

- a) Three young sons entered in the lot of Americans who suffered a cardiac arrest. - **Três filhos jovens entraram no grupo de americanos que sofreram uma parada cardíaca.**

O texto fala de Jeffrey Feig, um executivo financeiro de 50 anos em Manhattan e pai de três filhos pequenos. Errada.

- b) Each year a young person suffers from a heart attack. - **Todos os anos, um jovem sofre de um ataque cardíaco.**

O que o texto diz é que 350 mil americanos sofrem anualmente de uma parada cardíaca súbita. Não são relatadas as idades. Errada.

- c) Around 90 percent of people died of a cardiac arrest. - **Cerca de 90 por cento das pessoas morreram de uma parada cardíaca.**

Essa é a porcentagem de pessoas que tem uma parada cardíaca e não necessariamente morreram, mas também podem ter tido dano no músculo cardíaco ou cérebro. Errada.

- d) Mr. Ferg survived with damage in his brain. - **O Sr.Ferg sobreviveu com danos em seu cérebro.**

Ele sobreviveu, mas sem danos. Errada.

A questão foi anulada pois não há nenhuma resposta correta.

GABARITO: ANULADA



Translation

Increasing CPR training to save lives Aumentando o treinamento em RCP para salvar vidas

In August, Jeffrey Feig, a 50-year-old financial executive in Manhattan and father of three young sons, became one of the more than 350,000 Americans who each year suffer a sudden cardiac arrest. His heart went into an erratic and ineffective rhythm and he stopped breathing.

Em agosto, Jeffrey Feig, um executivo financeiro de 50 anos em Manhattan e pai de três filhos pequenos, tornou-se um dos mais de 350 mil americanos que sofrem anualmente de uma parada cardíaca súbita. Seu coração entrou em um ritmo errático e ineficaz e ele parou de respirar.

But unlike 90 percent of people similarly afflicted, Mr. Feig not only lived to tell the tale but survived his near-death experience without any damage to his heart muscle or his brain, an outcome rarely seen following an out-of-hospital cardiac arrest.

Adapted from <http://www.nytimes.com>

Mas ao contrário de 90% das pessoas afetadas de forma semelhante, Feig não apenas viveu para contar a história, mas sobreviveu à sua experiência de quase morte sem nenhum dano ao músculo cardíaco ou ao cérebro, um resultado raramente visto após uma parada cardíaca fora do hospital.

Adaptado de <http://www.nytimes.com>



TEXTO 3

Aspirante do Corpo de Bombeiro - CBM-MG - 2018 - FUNDEP

INSTRUCTIONS: Read the following text carefully and mark the correct alternative that completes the sentences presented after it.

INSTRUÇÕES: Leia o texto a seguir com atenção e marque a alternativa correta que completa as frases apresentadas em seguida.

International Civil Defence Organisation

1. Introduction

Fires are the accidents which occur most frequently, whose causes are the most diverse and which require intervention methods and techniques adapted to the conditions and needs of each incident. Depending on the type of fire (nature of the material ablaze), meteorological conditions (wind) and the effectiveness of the intervention, material damage can be limited (a single car, building or production or storage warehouse installation), or affect wide areas (forest or agricultural fires, hydrocarbons, gas or other highly flammable products, storage or piping installations, harbour installations and rail or marine transport equipment). [...]

2. Preventive and protective measures

Fires can spread more or less rapidly depending on their causes, the nature of the material and goods alight, the fire prevention installations (automatic sprinklers), meteorological conditions, the ways the population is informed and the initiative it shows, as well as the speed and efficiency of the intervening services and of their fire-fighting equipment. In the light of experience, prevention is seen to be most important and consists of two distinct components. On the one hand, the primary responsibility falling upon the political authorities empowered to implement the legal prescriptions concerning fire protection, to forecast accidents and to inform the population, as well as to set up measures and means for fighting fires and explosions. On the other hand, the responsible behaviour of each individual based upon an education geared towards caution and the respect of instructions in case of fire. Defining, and controlling the implementation of, the particular rules of protection against fires, specific to each enterprise presenting a potential danger, including the training of security personnel, is also relevant in this context. The many types of fire and the preventive and protective measures which relate to them, make it advisable to limit the present study to the specific measures falling to the political

authorities in one area only, namely that of “forest fires”. This type of fire is of particular interest to developing countries and the preventive measures to be applied have a general representative value, that is:

- – organising an observation service, prevention and alarm (security) service at local and regional levels;
- – implementing legislation regulating the use of fire by all the population present in or at the edge of forests, and more particularly by owners and individuals exercising a professional activity in sensitive areas;
- – planning and concrete preparation (periodic maintenance) for fire-fighting through adequate landscaping of the territory and appropriate forest cultivation limiting fire propagation (alternating vegetation, clearance, trimming), creating and maintaining access paths (extinction) and fire-break areas as well as fire-fighting equipment such as water supplies (conduits, cisterns), watch towers and meteorological posts, and the construction of helicopter landing pads;
- – surveillance and detection of fires as soon as the danger of fires is forecast by the ad hoc meteorological service (which comprises automatic or mobile statistics posts observing the winds and the vegetation: dryness, force, direction, evolution);
- – as soon as the danger of fire increases, activating an alarm plan (basic intervention plan) requiring the engagement of preventive intervention squads (firemen), and their wide positioning as near as possible to the threatened zones, and making available water bombers and specialised aerial machines ready for action;
- – preparation and concretisation (organisation) of an intervention mechanism: this requires the setting up of specialised management programmes ensuring the coordination of powerful and efficient equipment and means for fighting forest fires (instruction);
- – preparedness management and the coordination of the use of the means of intervention of the authorities and the information and alarm services for the population require a secure transmission network (radio network);
- – planning the evacuation of the population possibly under threat in the various sensitive areas, particularly if there are risks of explosion (reservoirs and gas conduits explosives or ammunition dumps, hydrocarbon production, handling or transport installations, other dangerous material, etc.).

[...]

Available at: <<http://www.icdo.org/en/disasters/man-made-disasters/industrial-accidents/fire>>. Accessed on: April 6th, 2018 (Fragment).

Comentários:

QUESTÃO 46

According to the text, in a fire incident

- A) techniques are adapted to please the fireman in charge.
- B) firemen use the same technique as used in all fire incidents.
- C) the methods to be used differ according to the type of incident.
- D) meteorological conditions do not alter the damage the fire causes.

QUESTÃO 46

According to the text, in a fire incident

De acordo com o texto, em um incidente de incêndio

- A) techniques are adapted to please the fireman in charge. - **as técnicas são adaptadas para agradar o bombeiro encarregado.** e B) firemen use the same technique as used in all fire incidents. - **os bombeiros usam a mesma técnica usada em todos os incidentes de incêndio.**

Erradas. As técnicas em um incidente de incêndio são adaptadas às condições e necessidades de cada incidente.

- C) the methods to be used differ according to the type of incident. - **os métodos a serem utilizados diferem de acordo com o tipo de incidente.**

Fires are the accidents which occur most frequently, whose causes are the most diverse and which require intervention methods and techniques adapted to the conditions and needs of each incident.

Incêndios são os acidentes que ocorrem com mais frequência, cujas causas são as mais diversas e requerem métodos e técnicas de intervenção adaptados às condições e necessidades de cada incidente.

O segmento do texto acima deixa bem claro que essa é a opção correta.

- D) meteorological conditions do not alter the damage the fire causes. - **as condições meteorológicas não alteram os danos que o incêndio causa.**

Errada. Dependendo do tipo de incêndio (natureza do material em chamas), condições meteorológicas (vento) e eficácia da intervenção, os danos materiais podem ser limitados ou afetar áreas amplas.

GABARITO: C

QUESTÃO 47

Spread of fire, once it begins, may be due to different causes, like

- A) well-informed population.
- B) meteorological conditions.
- C) the appropriate fire equipment.
- D) perfect prevention installations.

QUESTÃO 47

Spread of fire, once it begins, may be due to different causes, like

A propagação do fogo, uma vez iniciada, pode ser devida a diferentes causas, como

- A) well-informed population. - população bem informada.

Errada. Uma das causas da propagação do fogo pode ser a maneira como a população é informada e a iniciativa que ela mostra. Portanto, população bem informada não é uma das causas.

- B) meteorological conditions. - condições meteorológicas.

Fires can spread more or less rapidly depending on their causes, the nature of the material and goods alight, the fire prevention installations (automatic sprinklers), meteorological conditions, the ways the population is informed and the initiative it shows, as well as the speed and efficiency of the intervening services and of their fire-fighting equipment.

Os incêndios podem se espalhar mais ou menos rapidamente, dependendo de suas causas, da natureza do material e das mercadorias incendiadas, das instalações de prevenção de incêndios (extintores de incêndio automáticos), das condições meteorológicas, da maneira como a

população é informada e da iniciativa que ela mostra, bem como da velocidade e eficiência dos serviços intervenientes e de seus equipamentos de combate a incêndio.

Correta. As condições meteorológicas são citadas no texto como uma das causas da propagação do fogo.

C) the appropriate fire equipment. - o equipamento de incêndio apropriado.

Errada. Os equipamentos de combate a incêndio podem influenciar na propagação do fogo. Não se trata de equipamento de incêndio apropriado como uma das causas.

D) perfect prevention installations. - instalações perfeitas de prevenção.

Errada. As instalações de prevenção de incêndios (aspersores automáticos) podem influenciar na propagação do fogo. Não se trata de instalações perfeitas de prevenção como uma das causas.

GABARITO: B

QUESTÃO 48

According to the text, two elements are important to prevent fires to occur. They are

- A) political authorities' implements and individual behavior.
- B) caution as regards explosions and fire-fighting equipment.
- C) primary schooling for the population and empowered firemen.
- D) instructions by firemen and force of authorities when the fire starts.

QUESTÃO 48

According to the text, two elements are important to prevent fires to occur. They are

Segundo o texto, dois elementos são importantes para evitar incêndios. Eles são

- A) political authorities' implements and individual behavior. - implementações das autoridades políticas e comportamento individual.

In the light of experience, prevention is seen to be most important and consists of two distinct components. On the one hand, the primary responsibility falling upon the political authorities empowered the legal prescriptions concerning fire protection

À luz da experiência, a prevenção é vista como sendo mais importante e consiste em dois componentes distintos. Por um lado, a principal responsabilidade das autoridades políticas habilitadas de implementar as de implementar as prescrições legais relativas à proteção contra incêndios

On the other hand, the responsible behaviour of each individual based upon an education geared towards caution and the respect of instructions in case of fire.

Por outro lado, o comportamento responsável de cada indivíduo com base em uma educação voltada para a cautela e o respeito às instruções em caso de incêndio.

Correta. Os dois segmentos do texto acima expressam claramente que os dois elementos são importantes para evitar incêndios são as implementações das autoridades políticas e o comportamento individual.

B) caution as regards explosions and fire-fighting equipment. - cuidado com explosões e equipamentos de combate a incêndio.

Errada. Estabelecer medidas e meios para combater incêndios e explosões é apenas uma parte de um dos elementos importantes para evitar incêndios. E os equipamentos de combate a incêndio são citados como um dos elementos que influencia na propagação do incêndio.

C) primary schooling for the population and empowered firemen. - escolaridade primária para a população e bombeiros habilitados.

Errada. O elemento "escolaridade primária" não é mencionado no texto.

D) instructions by firemen and force of authorities when the fire starts. - instruções dos bombeiros e ação das autoridades quando o incêndio começar.

Errada. O enunciado pergunta sobre elementos preventivos, não quando o incêndio já estiver em andamento.

GABARITO: A

QUESTÃO 49

One of the ways to prevent the spread of forest fires is

- A) keeping fire extinguishing equipment in the farms near to a forest.
- B) discouraging farmers outside a forest to cultivate any vegetation at all.
- C) planning cultivation around forests, alternating and trimming the vegetation.
- D) maintaining men working on the area where the danger of fire is permanent.

QUESTÃO 49

One of the ways to prevent the spread of forest fires is

Uma das maneiras de impedir a propagação de incêndios florestais é

- A) keeping fire extinguishing equipment in the farms near to a forest. - **manter equipamentos de extinção de incêndios nas fazendas próximas a uma floresta.**

Errada. Pelo contrário, deve-se evitar principalmente se houver risco de explosão (reservatórios e condutos de gás explosivos ou lixões de munição, produção de hidrocarbonetos, instalações de manuseio ou transporte, outros materiais perigosos, etc.).

- B) discouraging farmers outside a forest to cultivate any vegetation at all. - **desencorajar os agricultores que estão fora de uma floresta a cultivar qualquer vegetação.**

Errada. O texto diz que a vegetação deve ser alternada, e não qualquer vegetação.

- C) planning cultivation around forests, alternating and trimming the vegetation. - **planejar o cultivo em torno das florestas, alternando e aparando a vegetação.**

“planning and concrete preparation (periodic maintenance) for fire-fighting through adequate landscaping of the territory and appropriate forest cultivation limiting fire propagation (alternating vegetation, clearance, trimming), creating and maintaining access paths (extinction) and fire-break areas”

“planejamento e preparação de concreto (manutenção periódica) para combate a incêndios por meio de um paisagismo adequado do território e cultivo florestal apropriado, limitando a propagação do fogo (vegetação alternada, desmatamento, poda), criando e mantendo caminhos de acesso (extinção) e áreas de combate a incêndio”

Errada. O segmento do texto acima expressa exatamente o que diz a opção quanto a uma das maneiras de impedir a propagação de incêndios florestais.

D) maintaining men working on the area where the danger of fire is permanent. - **manter homens trabalhando na área onde o perigo de incêndio é permanente.**

Errada. Pelo contrário, deve-se planejar a evacuação da população possivelmente ameaçada nas várias áreas sensíveis.

GABARITO: C

QUESTÃO 50

According to the text, organising an intervention mechanism demands at least that

- A) various dangerous materials be stocked nearby in the farms.
- B) personnel be available to help the evacuation of the population.
- C) there be gas reservoirs, explosives and ammunition dumps.
- D) there exist efficient equipment and the observation of instructions.

QUESTÃO 50

According to the text, organising an intervention mechanism demands at least that

Segundo o texto, organizar um mecanismo de intervenção exige pelo menos que

- A) various dangerous materials be stocked nearby in the farms. - **vários materiais perigosos sejam estocados nas proximidades nas fazendas.**

Errada. O texto diz que a população deve ser evacuada das áreas sensíveis, ou seja, onde existam materiais perigosos que possam explodir. Portanto, não tem lógica dizer que organizar

um mecanismo de intervenção exige pelo menos que vários materiais perigosos sejam estocados nas proximidades nas fazendas.

B) personnel be available to help the evacuation of the population. – **haja pessoal disponível para ajudar na evacuação da população.**

Errada. O que o texto diz é que na prevenção dos incêndios florestais se deve planejar a evacuação da população possivelmente ameaçada nas várias áreas sensíveis. Não se fala de haver pessoal disponível para ajudar nessa evacuação.

C) there be gas reservoirs, explosives and ammunition dumps. - **existam reservatórios de gás, explosivos e depósitos de munição.**

Errada. Os elementos citados na opção não são incluídos num mecanismo de intervenção.

D) there exist efficient equipment and the observation of instructions. - **existam equipamentos eficientes e a observação das instruções.**

- preparation and concretisation (organisation) of an intervention mechanism: this requires the setting up of specialised management programmes ensuring the coordination of powerful and efficient equipment and means for fighting forest fires (instruction);
- **preparação e concretização (organização) de um mecanismo de intervenção: isso requer a criação de programas de gestão especializados que garantam a coordenação de equipamentos e meios poderosos e eficientes para combater incêndios florestais (instrução);**

Correta. De acordo com o segmento acima, para se organizar um mecanismo de intervenção exige pelo menos que existam equipamentos eficientes e a observação das instruções.

GABARITO: D

Translation

International Civil Defence Organisation

Organização Internacional de Defesa Civil

1. Introduction

1. Introdução

Fires are the accidents which occur most frequently, whose causes are the most diverse and which require intervention methods and techniques adapted to the conditions and needs of each incident. Depending on the type of fire (nature of the material ablaze), meteorological conditions (wind) and the effectiveness of the intervention, material damage can be limited (a single car, building or production or storage warehouse installation), or affect wide areas (forest or agricultural fires, hydrocarbons, gas or other highly flammable products, storage or piping installations, harbour installations and rail or marine transport equipment). [...]

Incêndios são os acidentes que ocorrem com mais frequência, cujas causas são as mais diversas e requerem métodos e técnicas de intervenção adaptados às condições e necessidades de cada incidente. Dependendo do tipo de incêndio (natureza do material em chamas), condições meteorológicas (vento) e eficácia da intervenção, os danos materiais podem ser limitados (um único carro, edifício ou instalação de produção ou depósito) ou afetar áreas amplas (incêndios florestais ou agrícolas, hidrocarbonetos, gás ou outros produtos altamente inflamáveis, instalações de armazenamento ou tubulação, instalações portuárias e equipamentos de transporte ferroviário ou marítimo). [...]

2. Preventive and protective measures

2. Medidas preventivas e de proteção

Fires can spread more or less rapidly depending on their causes, the nature of the material and goods alight, the fire prevention installations (automatic sprinklers), meteorological conditions, the ways the population is informed and the initiative it shows, as well as the speed and efficiency of the intervening services and of their fire-fighting equipment. In the light of experience, prevention is seen to be most important and consists of two distinct components. On the one hand, the primary responsibility falling upon the political authorities empowered to implement the legal prescriptions concerning fire protection, to forecast accidents and to inform the population, as well as to set up measures and means for fighting fires and explosions.

Os incêndios podem se espalhar mais ou menos rapidamente, dependendo de suas causas, da natureza do material e das mercadorias incendiadas, das instalações de prevenção de incêndios (extintores de incêndio automáticos), das condições meteorológicas, da maneira como a população é informada e da iniciativa que ela mostra, bem como da velocidade e eficiência dos serviços intervenientes e de seus equipamentos de combate a incêndio. À luz da experiência, a prevenção é vista como sendo mais importante e consiste em dois componentes distintos. Por

um lado, a principal responsabilidade das autoridades políticas habilitadas de implementar as prescrições legais relativas à proteção contra incêndios, prever acidentes e informar a população, bem como estabelecer medidas e meios para combater incêndios e explosões.

On the other hand, the responsible behaviour of each individual based upon an education geared towards caution and the respect of instructions in case of fire. Defining, and controlling the implementation of, the particular rules of protection against fires, specific to each enterprise presenting a potential danger, including the training of security personnel, is also relevant in this context. The many types of fire and the preventive and protective measures which relate to them, make it advisable to limit the present study to the specific measures falling to the political authorities in one area only, namely that of "forest fires". This type of fire is of particular interest to developing countries and the preventive measures to be applied have a general representative value, that is:

Por outro lado, o comportamento responsável de cada indivíduo com base em uma educação voltada para a cautela e o respeito às instruções em caso de incêndio. A definição e o controle da implementação das regras específicas de proteção contra incêndios, específicas para cada empresa que apresenta um perigo potencial, incluindo o treinamento do pessoal de segurança, também são relevantes neste contexto. Os muitos tipos de incêndio e as medidas preventivas e de proteção a eles relacionadas tornam aconselhável limitar o presente estudo às medidas específicas que cabem às autoridades políticas em apenas uma área, a saber, os "incêndios florestais". Esse tipo de incêndio é de particular interesse para os países em desenvolvimento e as medidas preventivas a serem aplicadas têm um valor representativo geral, ou seja:

- organising an observation service, prevention and alarm (security) service at local and regional levels;

- organização de um serviço de observação, prevenção e alarme (segurança) nos níveis local e regional;

- implementing legislation regulating the use of fire by all the population present in or at the edge of forests, and more particularly by owners and individuals exercising a professional activity in sensitive areas;

- implementar legislação que regulamenta o uso do fogo por toda a população presente nas ou nas margens das florestas e, mais particularmente, pelos proprietários e indivíduos que exercem uma atividade profissional em áreas sensíveis;

- planning and concrete preparation (periodic maintenance) for fire-fighting through adequate landscaping of the territory and appropriate forest cultivation limiting fire propagation (alternating vegetation, clearance, trimming), creating and maintaining access paths (extinction) and fire-break areas as well as fire-fighting equipment such as water supplies (conduits, cisterns), watch towers and meteorological posts, and the construction of helicopter landing pads;

- planejamento e preparação de concreto (manutenção periódica) para combate a incêndios por meio de um paisagismo adequado do território e cultivo florestal apropriado, limitando a propagação do fogo (vegetação alternada, desmatamento, poda), criando e mantendo caminhos de acesso (extinção) e áreas de combate a incêndio, bem como equipamentos de combate a incêndio, como suprimentos de água (condutos, cisternas), torres de vigia e postos meteorológicos, e a construção de plataformas de pouso de helicópteros;

- surveillance and detection of fires as soon as the danger of fires is forecast by the ad hoc meteorological service (which comprises automatic or mobile statistics posts observing the winds and the vegetation: dryness, force, direction, evolution);

- vigilância e detecção de incêndios assim que o perigo de incêndios é previsto pelo serviço meteorológico ad hoc (que inclui postos estatísticos automáticos ou móveis que observam os ventos e a vegetação: aridez, força, direção, evolução);

- as soon as the danger of fire increases, activating an alarm plan (basic intervention plan) requiring the engagement of preventive intervention squads (firemen), and their wide positioning as near as possible to the threatened zones, and making available water bombers and specialised aerial machines ready for action;

- logo que o risco de incêndio aumentar, ativar um plano de alarme (plano básico de intervenção) exigindo o envolvimento de esquadrões de intervenção preventiva (bombeiros) e seu amplo posicionamento o mais próximo possível das zonas ameaçadas, e disponibilizando bombardeiros e aparelhos aéreos especializadas prontas para a ação;

- preparation and concretisation (organisation) of an intervention mechanism: this requires the setting up of specialised management programmes ensuring the coordination of powerful and efficient equipment and means for fighting forest fires (instruction);

- preparação e concretização (organização) de um mecanismo de intervenção: isso requer a criação de programas de gestão especializados que garantam a coordenação de equipamentos e meios poderosos e eficientes para combater incêndios florestais (instrução);

– preparedness management and the coordination of the use of the means of intervention of the authorities and the information and alarm services for the population require a secure transmission network (radio network);

- a gestão da preparação e a coordenação do uso dos meios de intervenção das autoridades e os serviços de informação e alarme para a população requerem uma rede de transmissão segura (rede de rádio);

– planning the evacuation of the population possibly under threat in the various sensitive areas, particularly if there are risks of explosion (reservoirs and gas conduits explosives or ammunition dumps, hydrocarbon production, handling or transport installations, other dangerous material, etc.).

Available at: <<http://www.icdo.org/en/disasters/man-made-disasters/industrial-accidents/fire>>. Accessed on: April 6th, 2018 (Fragment).

- planejar a evacuação da população possivelmente ameaçada nas várias áreas sensíveis, principalmente se houver risco de explosão (reservatórios e condutos de gás explosivos ou lixões de munição, produção de hidrocarbonetos, instalações de manuseio ou transporte, outros materiais perigosos, etc.).



TEXTO 4

Aspirante do Corpo de Bombeiro - CBM-DF - IDECAN - 2017

Read the comic strip carefully to answer 38 and 39.

Leia a tirinha cômica com cuidado para responder as questões 38 e 39.



ble: <http://www.gocomics.com/calvinandhobbes/>. <https://cronicasurbanas.wordpress.com/tag/tirinhas/page/4/>.)

38 Read the comic strip. In the context "Resolutions" are

- A) things everybody needs to do before the January 1st.
- B) of the New Year.
- C) half-heartednesses.
- D) purposes we make on January 1st about something we are going to do or stop doing during the new year.

38 Read the comic strip. In the context "Resolutions" are

38 Leia a tirinha de cômica. No contexto, "Resoluções" são

- A) things everybody needs to do before the January 1st. – coisas que ninguém precisa fazer antes de 1o de janeiro
- B) of the New Year. – do Ano Novo
- C) half-heartednesses. – falta de entusiasmo
- D) purposes we make on January 1st about something we are going to do or stop doing during the new year. – objetivos que estabelecemos em 1º de janeiro sobre algo que vamos fazer ou deixar de fazer durante o ano novo.

Resolutions = Resoluções = Muitos americanos começam o novo ano resolvendo mudar algo em suas vidas. As resoluções mais comuns parecem envolver perder peso, parar de fumar, fazer mais exercícios, passar mais tempo com os entes queridos, melhorar as finanças e diminuir o estresse.

De acordo com a definição do *Free Dictionary* acima, a palavra citada na tirinha tem o seu significado corretamente expresso na alternativa D.

GABARITO: D

39 Read the Comic strip. About the text, we can infer that Calvin is

- A) an overbearing person.
- B) an upright person.
- C) a wise person.
- D) a sensible person.

39 Read the Comic strip. About the text, we can infer that Calvin is

39 Leia a tirinha cômica. Sobre o texto, podemos inferir que Calvin é

- A) an overbearing person. - uma pessoa arrogante.
- B) an upright person. - uma pessoa justa.
- C) a wise person. - uma pessoa sábia.
- D) a sensible person. - uma pessoa sensata.

Na sua fala o Calvin diz que não precisa mudar nada, pois ele já é perfeito. Portanto, pode se inferir da tirinha que ele é uma pessoa arrogante.

GABARITO: A

Translation

Resolutions? Me??

Just what are you implying?

That I need to change??

Resoluções? Eu??

O que é mesmo que você está insinuando?

Que eu preciso mudar??

Well, buddy, as far as

I'm concerned, I'm perfect

The way I am!

Bem, amigo,

Na minha opinião, sou perfeito

Do jeito que eu sou!

Fire in South Korea

Four people died after a fire broke out in a shopping centre in South Korea. The fire broke out in a children's play area inside the centre. There were no children inside at the time.

The centre is next to some flats. More than a hundred people from the flats immediately evacuated.

(Available: <https://www.newsintlevels.com/products/fire-in-south-korea>.)

40 "Broke out" (1st par) means. Read the text and choose the correct option

- A) hit.
- B) started.
- C) forbade.
- D) changed.

40 "Broke out" (1st par) means. Read the text and choose the correct option

40 "Broke out" (1º par) significa. Leia o texto e escolha a opção correta

- A) hit. - **golpeou**
- B) started. - **começou**
- C) forbade. - **proibiu**
- D) changed. - **mudou**

Break out – **irromper, começar, surgir** = start = **começar, iniciar**

A letra B indica o sinônimo do verbo do texto o qual está no tempo verbal Passado, tendo como Present *break out*.

GABARITO: B

Translation

Fire in South Korea **Incêndio na Coreia do Sul**

Four people died after a fire broke out in a shopping centre in South Korea. The fire broke out in a children's play area inside the centre. There were no children inside at the time.

Quatro pessoas morreram depois que começou um incêndio em um shopping center na Coreia do Sul. O fogo começou em uma área de recreação infantil que fica dentro do shopping. Não havia crianças lá no momento do incêndio.

The centre is next to some flats. More than a hundred people from the flats immediately evacuated.

(Available: <https://www.newsintlevels.com/products/fire-in-south-korea>.)

O shopping fica perto de alguns apartamentos. Mais de cem pessoas dos apartamentos foram imediatamente evacuadas.

(Disponível: <https://www.newsintlevels.com/products/fire-in-south-korea>.)



TEXTO 5

Analista de Políticas Públicas e Gestão Governamental - Prefeitura de Niterói – RJ - FGV - 2018

READ TEXT II AND ANSWER QUESTIONS 19 TO 22.

LEIA O TEXTO II E RESPONDA AS QUESTÕES 19 A 22.

TEXT II

Brazil's mega hydro plan foreshadows China's growing impact on the Amazon
by Jonathan Watts

The government wants to open up the Tapajós basin – an area the size of France – for trade with China. But the indigenous Munduruku won't let it happen without a fight



(<http://www.dw.com/en/defending-lands-indigenous-group-fights-dams-in-brazils-amazon/a-19398301>. Retrieved on January 25th, 2018)

Crashing upstream through the São Luiz rapids, the churning river throws the speedboat around like a child's toy. There is first a moment of fear, then relief and finally wonder at crossing a natural boundary that has held back the destruction of this corner of the Amazon for almost five centuries.

This is the gateway to a land that indigenous inhabitants call Mundurukania, after their tribe, the Munduruku, which has settled the middle and upper reaches of the Rio Tapajós since ancient times. The thickly vegetated shores, misty hills and untamed waters – breached at one point by a dolphin – mark it out as one of the few regions of the planet still to be explored and exploited by industrial commerce.

The tranquillity is breathtaking, but misleading. These rapids are now on the frontline of one of the world's most important struggles for indigenous rights and environmental protection. Long ignored, they are suddenly seen as a strategically crucial step between the nations with the world's biggest farms – Brazil – and the world's most numerous dining tables – China. Longer term, the changes now being planned could bring this waterway closer to the industrialised, traffic-filled Yangtze in more ways than one.

Over the coming years, the Brazilian government – backed by Chinese and European finance and engineering – wants to turn this river into the world's biggest grain canal by building 49 major dams on the Tapajós and its tributaries.

This would make the rapids navigable by barges carrying produce from the deforested cerrado savanna of Mato Grosso – which produces a third of the world's soya – up to the giant container port being planned in the closest city of Santarém and then out to global markets, particularly in Asia.

The network of dams would also produce 29GW of electricity, increasing Brazil's current supply by 25%. A consortium headed by Furnas – a subsidiary of the state-run energy utility Eletrobras – plans to sell the power to distant cities and to local mining companies that want to unearth the mineral riches under the forest.

For the Brazilian government, this mega-scheme to open up the Tapajós basin – which is roughly the area of France – is a linchpin of national economic development and trade with China. For local politicians, it is an opportunity to industrialise, expand and enrich the business of nearby cities, which expect their populations to double in size over the next 10 years.

For opponents, however, the “hydrovia” – as the river transport scheme is known – and related projects are the biggest threat ever posed to the native inhabitants, traditional riverine communities, waters and wildlife. By one estimate, 950,000 hectares of forest would be cleared, releasing significant amounts of carbon dioxide.

(Source: <https://www.theguardian.com/world/2017/oct/05/brazil-amazon-tapajos-hydrovia-scheme>. Retrieved on January 11th, 2018)

Comentários:

19. Text II discusses issues related to the opening up of the Tapajós basin for trade. Based on the text, analyse the following statements:

- I- The Brazilian government is willing to build the dams without any international investment.
- II. Local politicians believe the project may bring economic development to the region.
- III. There might be considerable environmental impact if the plan is carried out.

Choose the correct answer:

- (A) only I is correct.
- (B) only II is correct.
- (C) only III is correct.
- (D) both I and II are correct.
- (E) both II and III are correct.



19. Text II discusses issues related to the opening up of the Tapajós basin for trade. Based on the text, analyse the following statements:

19. O texto II discute questões relacionadas à abertura da bacia do Tapajós para o comércio. Com base no texto, analise as seguintes instruções:

- I- The Brazilian government is willing to build the dams without any international investment.
- I- O governo brasileiro está disposto a construir as barragens sem nenhum investimento internacional.

O texto diz que nos próximos anos, o governo brasileiro - apoiado pelas finanças e engenharia da China e da Europa - quer transformar esse rio no maior canal de grãos do mundo, construindo 49 grandes barragens no Tapajós e seus afluentes. Portanto, há sim investimento internacional. Errada.

II. Local politicians believe the project may bring economic development to the region.

II. Os políticos locais acreditam que o projeto pode trazer desenvolvimento econômico para a região.

Segundo o texto, “para os políticos locais, é uma oportunidade de industrializar, expandir e enriquecer os negócios das cidades próximas, que esperam que suas populações dobrem de tamanho nos próximos 10 anos”. Isso indica desenvolvimento econômico para a região. Correta.

III. There might be considerable environmental impact if the plan is carried out.

III. Pode haver um impacto ambiental considerável se o plano for executado.

Entretanto, para os oponentes, a “hidrovia” - como é conhecido o esquema de transporte fluvial - e os projetos relacionados são a maior ameaça já apresentada aos habitantes nativos, às comunidades ribeirinhas tradicionais, às águas e à vida selvagem. Segundo uma estimativa, 950.000 hectares de floresta seriam limpos, liberando quantidades significativas de dióxido de carbono.

O segmento do texto acima deixa claro que pode sim haver um grande impacto ambiental atingindo as águas, vida selvagem e o ar. Correta.

Choose the correct answer:

Escolha a resposta correta:

(A) only I is correct. – apenas a I é correta.

(B) only II is correct. – apenas a II é correta.

(C) only III is correct. – apenas a III é correta.

(D) both I and II are correct. – ambas I e II são corretas.

(E) both II and III are correct. – ambas II e III são corretas.

GABARITO: E

20 The subtitle of Text II implies that the plan will

- (A) come to a smooth solution.
- (B) meet no obvious obstacles.
- (C) lead to an inevitable dispute.
- (D) arrive at a peaceful outcome.
- (E) reach a diplomatic agreement.

20 The subtitle of Text II implies that the plan will

20 O subtítulo do Texto II implica que o plano

- (A) come to a smooth solution. - *vai chegar a uma solução suave.*
- (B) meet no obvious obstacles. - *não vai encontrar obstáculos óbvios.*
- (C) lead to an inevitable dispute. - *vai levar a uma disputa inevitável.*

The government wants to open up the Tapajós basin – an area the size of France – for trade with China. But the indigenous Munduruku won't let it happen without a fight

O governo quer abrir a bacia do Tapajós - uma área do tamanho da França - para o comércio com a China. Mas os indígenas Munduruku não vão deixar isso acontecer sem uma luta

Fight – *lutar, brigar; disputa, luta* = dispute – *disputa*

Observe que o subtítulo do Texto II implica que o plano - vai levar a uma disputa, ou luta inevitável (por parte dos indígenas). Essa é a correta.

- (D) arrive at a peaceful outcome. - *vai chegar a um resultado pacífico.*
- (E) reach a diplomatic agreement. - *vai chegar a um acordo diplomático.*

Observe que todas as outras opções indicam exatamente o oposto do que expressa o subtítulo. São usadas palavras como *smooth* (suave, tranquilo), *no obstacles* (sem obstáculos), *peaceful*

(pacífico) e *agreement* (acordo). Essas palavras-chave tem significado oposto à palavra-chave do subtítulo: *fight* (luta, briga). Portanto, erradas.

GABARITO: C

21 The first paragraph describes the

- (A) monotony of riding alone in the rapids.
- (B) destruction caused to the Amazon forest.
- (C) stillness of the river waters during the journey.
- (D) feelings one experiences throughout the voyage.
- (E) happiness of the children playing with their toys.

21 The first paragraph describes the

21 O primeiro parágrafo descreve

- (A) monotony of riding alone in the rapids. – a monotonia de andar sozinho nas corredeiras.

Pelo contrário, não há monotonia, mas sim uma fusão de sentimentos. Errada.

- (B) destruction caused to the Amazon forest. – a destruição causada na floresta amazônica.

Pelo contrário, naquele canto da Amazônia não há destruição. Essa tem sido contida/detida/restringida (has held back) por quase cinco séculos. Errada.

- (C) stillness of the river waters during the journey. – a quietude das águas do rio durante a viagem.

O primeiro parágrafo diz que o rio agita a lancha como um brinquedo de criança. Está claro que as águas do rio não são quietas. Errada.

- (D) feelings one experiences throughout the voyage. – os sentimentos de alguém ao longo da viagem.

There is first a moment of fear, then relief and finally wonder at crossing a natural boundary that has held back the destruction of this corner of the Amazon for almost five centuries.

Primeiro, há um momento de medo, depois alívio e, finalmente, fascinação em atravessar uma fronteira natural que reteve a destruição deste canto da Amazônia por quase cinco séculos.

O medo, a sensação de alívio e o fascínio são sentimentos vividos por alguém ao atravessar a mencionada fronteira natural. Essa é a opção correta.

(E) happiness of the children playing with their toys. – a felicidade das crianças brincando com seus brinquedos.

O autor usa as palavras “brinquedos” e “crianças” em sentido conotativo ao dizer que o rio agita a lancha como um brinquedo de criança. Errada.

GABARITO: D

22 When the author defines China as “the world’s most numerous dining tables”, he is referring to its

- (A) gold mining.
- (B) water storage.
- (C) oil production.
- (D) wood industry.
- (E) food consumption.

22 When the author defines China as “the world’s most numerous dining tables”, he is referring to its

22 Quando o autor define a China como "as mais numerosas mesas de jantar do mundo", ele se refere à (ao)

- (A) gold mining. - mineração de ouro.
- (B) water storage. – armazenamento de água.
- (C) oil production. - produção de petróleo.
- (D) wood industry. - indústria da madeira.
- (E) food consumption. - consumo de alimentos.

Ao se referir à China como "as mais numerosas mesas de jantar do mundo", o autor está falando de consumo de alimentos. Essa é a correta.

GABARITO: E



Translation

Brazil's mega hydro plan foreshadows China's growing impact on the Amazon

Mega plano hidrelétrico do Brasil prenuncia crescente impacto da China na Amazônia

The government wants to open up the Tapajós basin – an area the size of France – for trade with China. But the indigenous Munduruku won't let it happen without a fight

O governo quer abrir a bacia do Tapajós - uma área do tamanho da França - para o comércio com a China. Mas os indígenas Munduruku não vão deixar isso acontecer sem uma luta

Crashing upstream through the São Luiz rapids, the churning river throws the speedboat around like a child's toy. There is first a moment of fear, then relief and finally wonder at crossing a natural boundary that has held back the destruction of this corner of the Amazon for almost five centuries.

Chocando-se contra a correnteza pelas corredeiras de São Luiz, o rio agita a lancha como um brinquedo de criança. Primeiro, há um momento de medo, depois alívio e, finalmente, fascinação em atravessar uma fronteira natural que tem sido retida a destruição deste canto da Amazônia por quase cinco séculos.

This is the gateway to a land that indigenous inhabitants call Mundurukania, after their tribe, the Munduruku, which has settled the middle and upper reaches of the Rio Tapajós since ancient times. The thickly vegetated shores, misty hills and untamed waters – breached at one point by a dolphin – mark it out as one of the few regions of the planet still to be explored and exploited by industrial commerce.

Esta é a porta de entrada para uma terra que os habitantes indígenas chamam de Mundurukania, em homenagem à sua tribo, os Munduruku, que se estabeleceram às margens média e alta do Rio Tapajós desde os tempos antigos. As margens densamente vegetadas, as colinas enevoadas e as águas selvagens - rompidas a certa altura por um golfinho - a classificam como uma das poucas regiões do planeta ainda a serem exploradas e aproveitadas pelo comércio industrial.

The tranquillity is breathtaking, but misleading. These rapids are now on the frontline of one of the world's most important struggles for indigenous rights and environmental protection. Long ignored, they are suddenly seen as a strategically crucial step between the nations with the world's biggest farms – Brazil – and the world's most numerous dining tables – China. Longer term, the changes now being planned could bring this waterway closer to the industrialised, traffic-filled Yangtze in more ways than one.

A tranquilidade é de tirar o fôlego, mas enganosa. Essas corredeiras estão agora na linha de frente de uma das lutas mais importantes do mundo por direitos indígenas e proteção ambiental. Por muito tempo ignorados, eles são subitamente vistos como um passo estrategicamente crucial entre as nações com as maiores fazendas do mundo - o Brasil - e as mais numerosas mesas de jantar do mundo - a China. A longo prazo, as mudanças que estão sendo planejadas podem aproximar essa hidrovia do Yangtze industrializado e cheio de tráfego de várias maneiras.

Over the coming years, the Brazilian government – backed by Chinese and European finance and engineering – wants to turn this river into the world's biggest grain canal by building 49 major dams on the Tapajós and its tributaries.

Nos próximos anos, o governo brasileiro - apoiado pelas finanças e engenharia da China e da Europa - quer transformar esse rio no maior canal de grãos do mundo, construindo 49 grandes barragens no Tapajós e seus afluentes.

This would make the rapids navigable by barges carrying produce from the deforested cerrado savanna of Mato Grosso – which produces a third of the world's soya – up to the giant container port being planned in the closest city of Santarém and then out to global markets, particularly in Asia.

Isso tornaria as corredeiras navegáveis por barcas que transportam produtos da savana desmatada de cerrado do Mato Grosso - que produz um terço da soja do mundo - até o gigantesco porto de contêineres que está sendo planejado na cidade mais próxima de Santarém e depois para os mercados globais, particularmente na Ásia.

The network of dams would also produce 29GW of electricity, increasing Brazil's current supply by 25%. A consortium headed by Furnas – a subsidiary of the state-run energy utility Eletrobras – plans to sell the power to distant cities and to local mining companies that want to unearth the mineral riches under the forest.

A rede de barragens também produziria 29GW de eletricidade, aumentando a oferta atual do Brasil em 25%. Um consórcio liderado por Furnas - subsidiária da empresa estatal de energia Eletrobrás - planeja vender a energia para cidades distantes e para empresas de mineração locais que desejam desenterrar as riquezas minerais sob a floresta.

For the Brazilian government, this mega-scheme to open up the Tapajós basin – which is roughly the area of France – is a linchpin of national economic development and trade with China. For local politicians, it is an opportunity to industrialise, expand and enrich the business of nearby cities, which expect their populations to double in size over the next 10 years.

Para o governo brasileiro, esse mega-esquema de abertura da bacia do Tapajós - que é aproximadamente a região da França - é a base do desenvolvimento econômico nacional e do comércio com a China. Para os políticos locais, é uma oportunidade de industrializar, expandir e enriquecer os negócios das cidades próximas, que esperam que suas populações dobrem de tamanho nos próximos 10 anos.

For opponents, however, the “hydrovia” – as the river transport scheme is known – and related projects are the biggest threat ever posed to the native inhabitants, traditional riverine communities, waters and wildlife. By one estimate, 950,000 hectares of forest would be cleared, releasing significant amounts of carbon dioxide.

(Source: <https://www.theguardian.com/world/2017/oct/05/brazil-amazon-tapajos-hydrovia-scheme>. Retrieved on January 11th, 2018)

Entretanto, para os oponentes, a “hidrovia” - como é conhecido o esquema de transporte fluvial - e os projetos relacionados são a maior ameaça já apresentada aos habitantes nativos, às comunidades ribeirinhas tradicionais, às águas e à vida selvagem. Segundo uma estimativa, 950.000 hectares de floresta seriam limpos, liberando quantidades significativas de dióxido de carbono.

(Fonte: <https://www.theguardian.com/world/2017/oct/05/brazil-amazon-tapajos-hydrovia-esquema>. Recuperado em 11 de janeiro de 2018)



TEXTO 6

Aluno Oficial PM - Polícia Militar do Estado de São Paulo – VUNESP

Leia o texto para responder às questões de números 24 a 28.

The Right to a “Custody Hearing” under International Law

by Maria Laura Canineu

February 3, 2014

A person who is arrested has a right to be brought promptly before a judge. This is a longstanding and fundamental principle of international law, crucial for ensuring that the person’s arrest, treatment, and any ongoing detention are lawful.

Yet, until now, Brazil has not respected this right. Detainees often go months before seeing a judge. For instance, in São Paulo state, which houses 37 percent of Brazil’s total prison population, most detainees are not brought before a judge for at least three months. The risk of ill-treatment is often highest during the initial stages of detention, when police are questioning a suspect. The delay makes detainees more vulnerable to torture and other serious forms of mistreatment by abusive police officers.

In 2012, the UN Subcommittee on Prevention of Torture and Other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punishment reported that it had received “repeated and consistent accounts of torture and ill-treatment” in São Paulo and other Brazilian states, “committed by, in particular, the military and civil police.” The torture had allegedly occurred in police custody or at the moment of arrest, on the street, inside private homes, or in hidden outdoor areas, and was described as “gratuitous violence, as a form of punishment, to extract confessions, and as a means of extortion.”

In addition to violating the rights of detainees, these abusive practices make it more difficult for the police to establish the kind of public trust that is often crucial for effective crime control. These practices undermine legitimate efforts to promote public security and curb violent crime, and thus have a negative impact on Brazilian society as a whole.

The right to be brought before a judge without unnecessary delay is enshrined in treaties long ago ratified by Brazil, including the International Covenant on Civil and Political Rights (ICCPR) and the American Convention on Human Rights. The United Nations Human Rights Committee, which is responsible for interpreting the ICCPR, has determined that the delay

between the arrest of an accused and the time before he is brought before a judicial authority "should not exceed a few days," even during states of emergency.

Other countries in Latin America have incorporated this right into their domestic law. For instance, in Argentina, the federal Criminal Procedure Code requires that in cases of arrest without a judicial order, the detainee must be brought to a competent judicial authority within six hours.

In contrast, Brazil's criminal procedure code requires that when an adult is arrested in flagrante and held in police custody, only the police files of the case need to be presented to the judge within 24 hours, not the actual detainee. Judges evaluate the legality of the arrest and make the decision about whether to order continued detention or other precautionary measures based solely on the written documents provided by the police.

The code establishes a maximum of 60 days for the first judicial hearing with the detainee, but does not explicitly say when this period begins. In practice, this often means that police in Brazil can keep people detained, with formal judicial authorization, for several months, without giving the detainee a chance to actually see a judge.

According to the code, the only circumstance in which police need to bring a person before the judge immediately applies to cases of crimes not subject to bail in which arresting officer was not able to exhibit the arrest order to the person arrested at the time of arrest. Otherwise, the detainee may also not see a judge for several months.

(www.hrw.org. Editado e adaptado)

Comentários:

24-The UN Subcommittee on Prevention of Torture and Other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punishment stated that

(A) there is an excessive prison population in São Paulo state, namely 37% of the Brazilian prisoners.

(B) both military and civil Police have been committing serious forms of mistreatment in São Paulo and other states, according to accounts.

(C) effective crime control depends on public trust; so, the population should be involved in Police operations.

(D) abusive behaviour by some police officers create a negative public image of Police as a whole.

(E) the only situation where torture may be justified is to obtain confessions from criminals caught in flagrante.

24 - The UN Subcommittee on Prevention of Torture and Other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punishment stated that

24 - A Subcomissão das Nações Unidas para a Prevenção da Tortura e Outros Tratamentos Cruéis, Desumanos ou Degradantes ou Punições declarou que

(A) there is an excessive prison population in São Paulo state, namely 37% of the Brazilian prisoners. - Há uma população carcerária excessiva no estado de São Paulo, ou seja, 37% dos brasileiros prisioneiros.

Segundo o texto, o estado de São Paulo realmente abriga 37% da população carcerária do Brasil. No entanto, esta não foi uma declaração emitida pela Subcomissão da ONU. Errada.

(B) both military and civil Police have been committing serious forms of mistreatment in São Paulo and other states, according to accounts. - Ambas as Polícias Militar e Civil têm cometido graves formas de maus-tratos em São Paulo e em outros estados, segundo relatos.

In 2012, the UN Subcommittee on Prevention of Torture and Other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punishment reported that it had received "repeated and consistent accounts of torture and ill-treatment" in São Paulo and other Brazilian states, "committed by, in particular, the military and civil police." The torture had allegedly occurred in police custody or at the moment of arrest, on the street, inside private homes, or in hidden outdoor areas, and was described as "gratuitous violence, as a form of punishment, to extract confessions, and as a means of extortion."

Em 2012, a Subcomissão das Nações Unidas para a Prevenção da Tortura e Outros Tratamentos Cruéis, Desumanos ou Degradantes ou Punições informou que havia recebido "relatos repetidos e consistentes de tortura e maus-tratos" em São Paulo e em outros estados brasileiros, "cometidos, especificamente, pelas polícias Civil e Militar". A tortura tinha supostamente ocorrido sob a custódia da polícia ou no momento da prisão, na rua, dentro de casas particulares, ou em áreas ao ar livre escondidas e foi descrita como "violência gratuita, como uma forma de punição, para extrair confissões e como meio de extorsão."

Observe que o segmento do texto acima expressa exatamente o que a Subcomissão das Nações Unidas para a Prevenção da Tortura e Outros Tratamentos Cruéis, Desumanos ou Degradantes ou Punições declarou, isto é, que segundo relatos, ambas as Polícias Militar e Civil têm cometido graves formas de maus-tratos em São Paulo e em outros estados. Essa é a opção correta.

(C) effective crime control depends on public trust; so, the population should be involved in Police operations. - o controle efetivo da criminalidade depende da confiança pública; assim, a população deve ser envolvida nas operações policiais.

O texto menciona que a confiança pública é crucial para o controle efetivo da criminalidade, mas não afirma que a população deve ser envolvida nas operações policiais. Errada.

(D) abusive behaviour by some police officers create a negative public image of Police as a whole. - o comportamento abusivo de alguns policiais cria uma imagem pública negativa da Polícia como um todo.

O que o texto diz é que as práticas abusivas de alguns policiais geram um impacto negativo sobre a sociedade brasileira como um todo, e não uma imagem pública negativa da Polícia como um todo. Errada.

(E) the only situation where torture may be justified is to obtain confessions from criminals caught in flagrante. - a única situação onde a tortura pode ser justificada é para obter confissões de criminosos capturados em flagrante.

O texto não apresenta nenhuma situação em que a tortura seria justificada. Ao contrário, a tortura foi descrita como "violência gratuita, como uma forma de punição, para extrair confissões e como meio de extorsão" (gratuitous violence, as a form of punishment, to extract confessions, and as a means of extortion). Ora, se ela é taxada como violência, não se pode dizer que é justificada. Errada.

GABARITO: B

25-Conforme o texto, um adulto preso em flagrante no Brasil

(A) será ouvido pelo juiz em 24 horas.

(B) tem seus direitos garantidos pelo ICCPR, que segue o código de processo penal brasileiro.

(C) deverá pagar fiança para que possa cumprir pena domiciliar.

(D) será julgado a partir de 60 dias decorridos da data de prisão.

(E) deverá ter sua documentação policial enviada ao juiz dentro de 24 horas.

25-Conforme o texto, um adulto preso em flagrante no Brasil

(A) será ouvido pelo juiz em 24 horas.

Segundo o texto, um adulto preso em flagrante no Brasil terá os arquivos policiais apresentados a um juiz em um prazo de 24h, mas não será ouvido pelo juiz nesse prazo. Errada.

(B) tem seus direitos garantidos pelo ICCPR, que segue o código de processo penal brasileiro.

O texto cita que o ICCPR é um dos tratados ratificados pelo Brasil, mas não afirma que o ICCPR segue o código de processo penal brasileiro. Errada.

(C) deverá pagar fiança para que possa cumprir pena domiciliar.

O texto não menciona nada sobre o pagamento de fiança pelo adulto preso em flagrante no Brasil, para que possa cumprir pena domiciliar. Errada.

(D) será julgado a partir de 60 dias decorridos da data de prisão.

De acordo com o texto, o Código de Processo Penal Brasileiro estabelece que um detido no Brasil terá a primeira audiência (e não o julgamento) com o juiz no prazo máximo de 60 dias, mas não menciona explicitamente quando este período inicia (the code establishes a maximum of 60 days for the first judicial hearing with the detainee, but does not explicitly say when this period begins). Errada.

(E) deverá ter sua documentação policial enviada ao juiz dentro de 24 horas.

In contrast, Brazil's criminal procedure code requires that when an adult is arrested in flagrante and held in police custody, only the police files of the case need to be presented to the judge within 24 hours, not the actual detainee. Judges evaluate the legality of the arrest and make the decision about whether to order continued detention or other precautionary measures based solely on the written documents provided by the police.

Em contraste, o Código de Processo Penal Brasileiro exige que quando um adulto é preso em flagrante e mantido sob custódia da polícia, apenas os arquivos policiais do caso precisam ser apresentados ao juiz no prazo de 24 horas, não o detido. Os juízes avaliam a legalidade da

prisão e tomam a decisão se ordenam a detenção continuada ou outras medidas cautelares, baseadas unicamente em documentos escritos fornecidos pela polícia.

O segmento do texto acima deixa bem claro que no caso de um adulto preso em flagrante, os arquivos policiais do caso precisam ser apresentados ao juiz no prazo de 24 horas. Essa é a opção correta.

GABARITO: E

26- No trecho do sétimo parágrafo – Judges evaluate the legality of the arrest and make the decision about whether to order continued detention or other precautionary measures... – os termos “whether...or” indicam

- (A) ordem.
- (B) inclusão.
- (C) finalidade.
- (D) alternativa.
- (E) consequência.

26-No trecho do sétimo parágrafo – Judges evaluate the legality of the arrest and make the decision about whether to order continued detention or other precautionary measures... – (Os juízes apreciam a legalidade da detenção e tomam a decisão se ordenam a continuidade da detenção ou outras medidas cautelares) os termos “whether...or” indicam

- (A) ordem.

A conjunção *and* (e) é um exemplo de conjunção coordenativa (não correlativa) que é usada para sugerir que algo tem uma sequência cronológica ou ordem. Errada.

- (B) inclusão.

As conjunções correlativas que indicam inclusão são: *Not only...But also* (Não apenas...mas também). Errada.

(C) finalidade.

Alguns exemplos de conjunções que expressam finalidade são as subordinadas *because* (por que, pois), *since* (desde que, já que). Errada.

(D) alternativa.

Nessa questão é abordado o tópico as conjunções correlativas (correlative conjunctions), o qual vimos na parte teórica do curso. Essas conjunções conectam partes da sentença com estrutura e importância similares. Elas são compostas por duas conjunções, ou seja, estão sempre aos pares. A conjunção "whether...or" expressa uma alternativa, uma escolha entre duas opções. Ainda que você não lembrasse da parte teórica, era possível acertar a questão pela análise do contexto. Observe que os juízes devem optar (alternativa) pela continuidade da detenção ou outras medidas cautelares. Essa é a opção correta.

(E) consequência.

Alguns exemplos de conjunções que expressam consequência são as conjunções adverbiais como *therefore* (portanto) e *thus* (assim). Errada.

GABARITO: D



27- No trecho final do último parágrafo – Otherwise, the detainee may also not see a judge for several months. –, o termo **otherwise** equivale, em português, a

(A) caso contrário.

(B) por um lado.

(C) assim mesmo.

(D) em último caso.

(E) uma vez que.

27- No trecho final do último parágrafo – Otherwise, the detainee may also not see a judge for several months (Caso contrário, o detento também pode não ver um juiz por vários meses). –, o termo **otherwise** equivale, em português, a

(A) caso contrário.

According to the code, the only circumstance in which police need to bring a person before the judge immediately applies to cases of crimes not subject to bail in which arresting officer was not able to exhibit the arrest order to the person arrested at the time of arrest. **Otherwise**, the detainee may also not see a judge for several months.

De acordo com o código, a única circunstância em que a polícia precisa trazer uma pessoa imediatamente perante o juiz aplica-se aos casos de crimes não sujeitos a fiança em que o policial que o prendeu não era competente para exibir a ordem de prisão para o detido no momento da prisão. **Caso contrário**, o detido também pode não ver um juiz durante vários meses.

Otherwise = *senão; caso contrário; do contrário*

Numa questão como essa é essencial que se leia o contexto. Assim, mesmo que você não conheça o significado da palavra em questão, dá para deduzi-la. Essa é a opção correta.

(B) por um lado.

O termo *On the one hand* é que equivale a “por um lado”. Errada.

(C) assim mesmo.

O termo *Even so* é que equivale a “assim mesmo”. Errada.

(D) em último caso.

O termo *In last case* é que equivale a “em último caso”. Errada.

(E) uma vez que.

O termo *Since* é o que equivale a “uma vez que; já que”. Errada.

GABARITO: A

28- A partir da leitura do texto, é possível afirmar que

(A) a polícia está subordinada ao poder judiciário.

(B) ICCPR e a Convenção Americana de Direitos Humanos desconhecem a realidade brasileira.

(C) o Código de Processo Penal do Brasil não contempla totalmente os tratados ICCPR e o da Comissão Americana de Direitos Humanos.

(D) o Código de Processo Penal da Argentina está mais defasado que o do Brasil em relação a Direitos Humanos.

(E) os juízes não conseguem cumprir os prazos estabelecidos pelo Código de Processo Penal devido à sobrecarga de trabalho.

28- A partir da leitura do texto, é possível afirmar que

(A) a polícia está subordinada ao poder judiciário.

Essa informação não consta no texto. Errada.

(B) ICCPR e a Convenção Americana de Direitos Humanos desconhecem a realidade brasileira.

Pelo contrário, o Brasil é um dos países que ratificou esses tratados. Portanto, não se pode dizer que eles desconhecem a realidade brasileira. Errada.

(C) o Código de Processo Penal do Brasil não contempla totalmente os tratados ICCPR e o da Comissão Americana de Direitos Humanos.

The United Nations Human Rights Committee, which is responsible for interpreting the ICCPR, has determined that the delay between the arrest of an accused and the time before he is brought before a judicial authority "should not exceed a few days," even during states of emergency.

A Comissão de Direitos Humanos das Nações Unidas, que é responsável pela interpretação do ICCPR, determinou que a espera entre a detenção de um acusado e o momento em que ele é trazido diante de uma autoridade judicial "não deve exceder alguns dias", mesmo durante estados de emergência.

The code establishes a maximum of 60 days for the first judicial hearing with the detainee, but does not explicitly say when this period begins. In practice, this often means that police in Brazil can keep people detained, with formal judicial authorization, for several months, without giving the detainee a chance to actually see a judge.

O código estabelece no máximo 60 dias para a primeira audiência judicial com o detido, mas não menciona explicitamente quando este período inicia. Na prática, isso geralmente significa que a polícia no Brasil pode manter as pessoas detidas por vários meses, com autorização judicial formal, sem conceder ao detido a oportunidade de realmente comparecer perante um juiz.

Embora o Brasil tenha ratificado esses tratados, o Código de Processo Penal do Brasil não contempla totalmente os tratados ICCPR e o da Comissão Americana de Direitos Humanos. Isso está bem claro nos dois segmentos do texto acima. Essa é a opção correta.

(D) o Código de Processo Penal da Argentina está mais defasado que o do Brasil em relação a Direitos Humanos.

Pelo contrário, o texto diz que o Código de Processo Penal da Argentina está mais avançado que o do Brasil em relação a Direitos Humanos. Neste país, nos casos de prisão sem ordem judicial, o detido deve ser apresentado a um juiz no prazo de seis horas. Errada.

(E) os juízes não conseguem cumprir os prazos estabelecidos pelo Código de Processo Penal devido à sobrecarga de trabalho.

O texto não traz essa informação. Errada.



Translation

The Right to a "Custody Hearing" under International Law

O Direito a uma "Audiência de Custódia" sob o Direito Internacional

A person who is arrested has a right to be brought promptly before a judge. This is a longstanding and fundamental principle of international law, crucial for ensuring that the person's arrest, treatment, and any ongoing detention are lawful.

Uma pessoa que é presa tem o direito de ser levada imediatamente diante de um juiz. Este é um princípio consagrado e fundamental do direito internacional, essencial para garantir que a prisão da pessoa, o tratamento e qualquer detenção em andamento sejam legais.

Yet, until now, Brazil has not respected this right. Detainees often go months before seeing a judge. For instance, in São Paulo state, which houses 37 percent of Brazil's total prison population, most detainees are not brought before a judge for at least three months.

Mas, até agora, o Brasil não tem respeitado esse direito. Os detidos muitas vezes passam meses antes de comparecer perante um juiz. Por exemplo, no estado de São Paulo, que abriga 37 por cento da população prisional total do Brasil, a maioria dos detentos não são conduzidos perante um juiz por pelo menos três meses.

The risk of ill-treatment is often highest during the initial stages of detention, when police are questioning a suspect. The delay makes detainees more vulnerable to torture and other serious forms of mistreatment by abusive police officers.

O risco de maus-tratos é em geral mais elevado durante as fases iniciais de detenção, quando a polícia está interrogando um suspeito. O atraso torna os detentos mais vulneráveis a tortura e a outras formas graves de abuso pelos oficiais de polícia violentos.

In 2012, the UN Subcommittee on Prevention of Torture and Other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punishment reported that it had received "repeated and consistent accounts of torture and ill-treatment" in São Paulo and other Brazilian states, "committed by, in particular, the military and civil police."

Em 2012, a Subcomissão das Nações Unidas para a Prevenção da Tortura e Outros Tratamentos Cruéis, Desumanos ou Degradantes ou Punições informou que havia recebido "relatos repetidos e consistentes de tortura e maus-tratos" em São Paulo e em outros estados brasileiros, "cometidos, especificamente, pelas polícias Civil e Militar".

The torture had allegedly occurred in police custody or at the moment of arrest, on the street, inside private homes, or in hidden outdoor areas, and was described as "gratuitous violence, as a form of punishment, to extract confessions, and as a means of extortion."

A tortura tinha supostamente ocorrido sob a custódia da polícia ou no momento da prisão, na rua, dentro de casas particulares, ou em áreas ao ar livre escondidas e foi descrita como "violência gratuita, como uma forma de punição, para extrair confissões e como meio de extorsão."

In addition to violating the rights of detainees, these abusive practices make it more difficult for the police to establish the kind of public trust that is often crucial for effective crime control. These practices undermine legitimate efforts to promote public security and curb violent crime, and thus have a negative impact on Brazilian society as a whole.

Além de violar os direitos dos detentos, estas práticas abusivas dificultam o estabelecimento pela polícia do tipo de confiança pública, que geralmente é essencial para o controle eficaz da criminalidade. Essas práticas prejudicam os esforços legítimos para promover a segurança pública e reduzir o crime violento e, assim, possui um impacto negativo sobre a sociedade brasileira como um todo.

The right to be brought before a judge without unnecessary delay is enshrined in treaties long ago ratified by Brazil, including the International Covenant on Civil and Political Rights (ICCPR) and the American Convention on Human Rights.

O direito de ser conduzido perante um juiz sem uma procrastinação desnecessária está consagrado em tratados ratificados há muito tempo pelo Brasil, incluindo o Pacto Internacional sobre os Direitos Cíveis e Políticos (ICCPR) e a Convenção Americana sobre Direitos Humanos.

The United Nations Human Rights Committee, which is responsible for interpreting the ICCPR, has determined that the delay between the arrest of an accused and the time before he is brought before a judicial authority "should not exceed a few days," even during states of emergency.

A Comissão de Direitos Humanos das Nações Unidas, que é responsável pela interpretação do ICCPR, determinou que a espera entre a detenção de um acusado e o momento em que ele é trazido diante de uma autoridade judicial "não deve exceder alguns dias", mesmo durante estados de emergência.

Other countries in Latin America have incorporated this right into their domestic law. For instance, in Argentina, the federal Criminal Procedure Code requires that in cases of arrest without a judicial order, the detainee must be brought to a competent judicial authority within six hours.

Outros países na América Latina tem incorporado esse direito ao seu Direito interno. Por exemplo, na Argentina, o Código de Processo Penal federal exige que, em caso de prisão sem ordem judicial, o detido deve ser levado a uma autoridade judiciária competente no prazo de seis horas.

In contrast, Brazil's criminal procedure code requires that when an adult is arrested in flagrante and held in police custody, only the police files of the case need to be presented to the judge within 24 hours, not the actual detainee. Judges evaluate the legality of the arrest and make the decision about whether to order continued detention or other precautionary measures based solely on the written documents provided by the police.

Em contraste, o Código de Processo Penal Brasileiro exige que quando um adulto é preso em flagrante e mantido sob custódia da polícia, apenas os arquivos policiais do caso precisam ser apresentados ao juiz no prazo de 24 horas, não o detido. Os juízes apreciam a legalidade da prisão e tomam a decisão se ordenam a continuidade da detenção ou outras medidas cautelares, baseadas unicamente em documentos escritos fornecidos pela polícia.

The code establishes a maximum of 60 days for the first judicial hearing with the detainee, but does not explicitly say when this period begins. In practice, this often means that police in Brazil can keep people detained, with formal judicial authorization, for several months, without giving the detainee a chance to actually see a judge.

O código estabelece no máximo 60 dias para a primeira audiência judicial com o detido, mas não menciona explicitamente quando este período inicia. Na prática, isso geralmente significa que a polícia no Brasil pode manter as pessoas detidas por vários meses, com autorização judicial formal, sem conceder ao detido a oportunidade de realmente comparecer perante um juiz.

According to the code, the only circumstance in which police need to bring a person before the judge immediately applies to cases of crimes not subject to bail in which arresting officer was not able to exhibit the arrest order to the person arrested at the time of arrest. Otherwise, the detainee may also not see a judge for several months.

De acordo com o código, a única circunstância em que a polícia precisa trazer uma pessoa imediatamente perante o juiz aplica-se aos casos de crimes não sujeitos a fiança em que o policial que o prendeu não era competente para exibir a ordem de prisão para o detido no momento da prisão. Caso contrário, o detido também pode não ver um juiz durante vários meses.

(www.hrw.org. Editado e adaptado)



TEXTO 7

Oficial Técnico de Inteligência - ABIN – 2018 – CESPE

Western intelligence agencies used to inhabit a parallel world where spy battled spy. Their trade was stealing or guarding secrets. Their masters were the men and women in

4 government. Today the intelligence services are part of everyone's world. Their main task has been to protect society from terrorists and criminals. They are increasingly held to

7 account in the press, parliaments and courts. The intelligence revolution is partly the result of new technology. As recently as 1999,

10 on becoming director of the American National Security Agency (NSA) Michael Hayden asked to send an e-mail to all staff. He was told: "We can't actually do that." The organization used computers to break codes rather than to surf the web as everyone else did. The NSA's new facility in Utah, the first of several, now stores exabytes of data drawn from everyday

communications. At Britain's GCHQ, most code-breaking was done on paper until well into the 1980s. The revolution has brought spying closer to ordinary

19 people. After the attacks on America on September, counter-terrorism and counter-insurgency became the focus for the American intelligence agencies. Almost two-thirds of

22 today's intelligence personnel have been hired since 9/11. As the world has moved online, so the spooks have become involved in monitoring organized crime and paedophiles as

25 well as terrorists. In a not very remote past, spies sent coded messages using short-wave radios and dead letter boxes. Now the communications of the spooks' new targets are mixed in with everyone else's, shuttling between computers and smartphones that are identical to those on your desk and in your pocket.

31 Counter-terrorism, in particular, is pre-emptive. Hence the security services have had to act as hunters of conspiracies rather than gatherers of evidence.

Western intelligence — Shaken and stirred. In: The Economist, 12/11/2016 (adapted).

Comentários:

Based on the text I above, judge the following items.

Com base no texto I acima, julgue os itens seguintes.

21 In the fragment "on becoming director of the American National Security Agency" (R. 9 and 10), the preposition "on" refers to a period when the action is taking place.

21 No fragmento "ao se tornar diretor da Agência Nacional de Segurança Nacional" (l. 9 e 10), a preposição "on" se refere a um período em que a ação está ocorrendo.

As preposições não podem ser seguidas de um verbo, A palavra ON é uma preposição. Nesse caso se acrescenta ING ao verbo formando o gerúndio e a tradução para o português fica no infinitivo. Isso indica uma ação que está ocorrendo.

GABARITO: CERTA

22 The author defends the idea that the fight against organized and sexual crimes has diverted invaluable but scarce resources from what should be America's secret services' main goal: the combat against terrorism.

22 O autor defende a ideia de que a luta contra crimes organizados e sexuais desviou recursos inestimáveis, mas escassos, do que deveria ser o principal objetivo dos serviços secretos dos Estados Unidos: o combate ao terrorismo.

O que o autor diz é que após os ataques aos EUA em setembro, o antiterrorismo e a contra-insurgência se tornaram o foco das agências de inteligência americanas. Ele também diz que à medida que o mundo tem se movido on-line, os espões tem se envolvido no monitoramento do crime organizado, dos pedófilos (crimes sexuais) e dos terroristas. Portanto, o autor não defende essa ideia descrita na assertiva. Apesar de o terrorismo ser o foco da atuação, do serviço secreto, não é mencionado o desvio de recursos, muito menos em crimes sexuais.

GABARITO: ERRADA

23 The idea expressed in "Counter-terrorism (...) is pre-emptive" (l.31) can be also found in the following proverb: It is better to prevent than to cure.

23 A ideia expressa em "Contra-terrorismo (...) é preventivo" (l.31) também pode ser encontrada no seguinte provérbio: É melhor prevenir do que remediar.

"Counter-terrorism, in particular, is pre-emptive. Hence the security services have had to act as hunters of conspiracies rather than gatherers of evidence."

"O combate ao terrorismo, em particular, é preventivo. Por isso, os serviços de segurança têm atuado como caçadores de conspirações, em vez de coletores de provas."

PROVÉRBIO: "It is better to prevent than to cure." = "É melhor prevenir do que curar."

Compare o segmento do texto com o provérbio citado. Está claro que os dois expressam a mesma ideia. Os serviços de segurança têm tentado prevenir os atos terroristas antes que eles aconteçam, ao invés de apenas tentar colher provas ou evidências dos atos já praticados.

GABARITO: CERTA

24 GCHQ experts decided to stop producing academic papers about code-breaking techniques only in the two last decades of the last century.

24 Os especialistas do GCHQ decidiram parar de produzir trabalhos acadêmicos sobre técnicas de quebra de código apenas nas duas últimas décadas do século passado.

O que o texto diz é que no GCHQ da Grã-Bretanha, a maior parte da quebra de código foi feita no papel até a década de 1980. Em nenhum momento do texto se diz que os especialistas deles decidiram parar de produzir artigos acadêmicos sobre a quebra de códigos.

GABARITO: ERRADA



25 In line 31, the connector “Hence” introduces a logical conclusion.

25 Na linha 31, o conector "Portanto" apresenta uma conclusão lógica.

Hence the security services have had to act as hunters of conspiracies rather than gatherers of evidence.

Portanto, os serviços de segurança tiveram que agir como caçadores de conspirações, e não como coletores de evidências.

O conectivo **hence** (portanto, assim sendo, logo) é sinônimo do **therefore** (portanto). Ambos são conectivos que introduzem conclusões.

GABARITO: CERTA

26 The sentence “Michael Hayden asked to send an e-mail to all staff” (R. 10 and 11) can be correctly paraphrased in the following terms: Michael Hayden enquired all his employees if he could send an electronic message.

26 A frase “Michael Hayden pediu para enviar um e-mail a todos os funcionários” (L. 10 e 11) pode ser parafraseada corretamente nos seguintes termos: Michael Hayden perguntou a todos os seus funcionários se ele poderia enviar uma mensagem eletrônica.

Ele não perguntou aos funcionários se ele poderia enviar um e-mail. Ele pediu a alguém para enviar um e-mail a todos os funcionários. Portanto, a frase do texto não pode ser parafraseada pelos termos da assertiva.

GABARITO: ERRADA.

Translation

Western intelligence agencies used to inhabit a parallel world where spy battled spy. Their trade was stealing or guarding secrets. Their masters were the men and women in government. Today the intelligence services are part of everyone's world. Their main task has been to protect society from terrorists and criminals. They are increasingly held to account in the press, parliaments and courts.

As agências de inteligência ocidentais costumavam habitar um mundo paralelo em que espões combatiam espões. O comércio deles era roubar ou guardar segredos. Seus mestres eram homens e mulheres no governo. Hoje, os serviços de inteligência fazem parte do mundo de todos. Sua principal tarefa tem sido proteger a sociedade de terroristas e criminosos. Eles são cada vez mais responsabilizados pela imprensa, parlamentos e tribunais.

The intelligence revolution is partly the result of new technology. As recently as 1999, on becoming director of the American National Security Agency (NSA) Michael Hayden asked to send an e-mail to all staff. He was told: "We can't actually do that." The organization used computers to break codes rather than to surf the web as everyone else did. The NSA's new facility in Utah, the first of several, now stores exabytes of data drawn from everyday communications. At Britain's GCHQ, most code-breaking was done on paper until well into the 1980s.

A revolução da inteligência é parcialmente o resultado de novas tecnologias. Em 1999, ao se tornar diretor da Agência Nacional de Segurança Nacional (NSA), Michael Hayden pediu para enviar um e-mail a todos os funcionários. Foi-lhes dito: "Na verdade, não podemos fazer isso". A organização usava computadores para quebrar códigos, em vez de navegar na web como todo mundo. As novas instalações da NSA em Utah, a primeira de várias, agora armazenam exabytes de dados extraídos das comunicações diárias. No GCHQ da Grã-Bretanha, a maior parte da quebra de código foi feita no papel até a década de 1980.

The revolution has brought spying closer to ordinary people. After the attacks on America on September, counter-terrorism and counter-insurgency became the focus for the American intelligence agencies. Almost two-thirds of today's intelligence personnel have been hired since 9/11. As the world has moved online, so the spooks have become involved in monitoring organized crime and pedophiles as well as terrorists. In a not very remote past, spies sent coded messages using short-wave radios and dead letter boxes. Now the communications of the spooks' new targets are mixed in with everyone else's, shuttling between computers and smartphones that are identical to those on your desk and in your pocket. Counter-terrorism, in

particular, is pre-emptive. Hence the security services have had to act as hunters of conspiracies rather than gatherers of evidence.

Western intelligence — Shaken and stirred. In: The Economist, 12/11/2016 (adapted).

A revolução aproximou a espionagem das pessoas comuns. Após os ataques aos EUA em setembro, o antiterrorismo e a contra-insurgência se tornaram o foco das agências de inteligência americanas. Quase dois terços do pessoal de inteligência de hoje tem sido contratados desde o 11 de setembro. À medida que o mundo tem se movido on-line, os espões tem se envolvido no monitoramento do crime organizado, dos pedófilos e dos terroristas. Em um passado não muito remoto, os espões enviavam mensagens codificadas usando rádios de ondas curtas e caixas de correio mortas. Agora, as comunicações dos novos alvos dos espões estão misturadas com as de todos os outros, alternando entre computadores e smartphones idênticos aos da sua mesa e do seu bolso. O antiterrorismo, em particular, é preventivo. Portanto, os serviços de segurança tiveram que agir como caçadores de conspirações, e não como coletores de evidências.



TEXTO 8

Soldado Policial Militar – PM-DF – IADES - 2018

Text to answer questions 11 and 12.

Texto para responder as questões 11 e 12.

JOKES



Available at: iamarg.com/2014/jokes

Comentários:

Questão 11

In the second panel of the comic, the word "stressing" is a (n)

- (A) conditional.
- (B) verb.
- (C) adjective.
- (D) noun.
- (E) possessive.

Questão 11

In the second panel of the comic, the word "stressing" is a (n)

No segundo quadro de diálogo da história em quadrinhos, a palavra "estressando" é um (a)

- (A) conditional. - [condicional](#)
- (B) verb. - [verbo](#)

Woman – Honey, what are you stressing about?

Mulher – Querido, por que você está se estressando?

A palavra **stressing** no segundo quadrinho é um verbo que está no tempo verbal Presente Contínuo. O formato é sujeito+verbo **to be** (ser, estar) +verbo+ING. Visto que a frase está na interrogativa o sujeito troca de posição com o verbo to be (are you stressing...). Essa é a opção correta.

(C) adjective. - **adjetivo**

(D) noun. - **substantivo**

(E) possessive. - **possessivo**

GABARITO: B

Questão 12

The term "it" in the second panel of the comic, substitutes

(A) "I".

(B) "you".

(C) "J... O... K... E... S!

(D) "stressing about" .

(E) "write jokes".

Questão 12

The term "it" in the second panel of the comic, substitutes

O termo "it" no segundo quadro da titinha cômica, substitui

(A) "I". – **"Eu"** e (B) "you". – **"você"**

O **it** é um pronome neutro usado para se referir a coisas, animais, situações, fenômenos. Esse pronome **NÃO** é usado para se referir a pessoas. Portanto, ele não pode substituir nem o **I** (eu) e nem o **you** (você). Erradas.

(C) "J... O... K... E... S!" – "P..I..A..D..A..S!"

Não eram as piadas que a mulher disse que era fácil. Portanto, o **it** não pode substituir "J... O... K... E... S!". Errada.

(D) "stressing about" . – "se estressando"

O que a mulher disse que era fácil não era o fato de se estressar. Portanto, o **it** não pode substituir "stressing about". Errada.

(E) "write jokes". – "escrever piadas"

Man – Ush, I can't write jokes today.

Homem – Ush, Não posso escrever piadas hoje.

Woman – Honey, what are you stressing about? It's easy.

Mulher – Querido, por que você está se estressando? É fácil.

É preciso que se analise o contexto anterior. O homem estava falando sobre escrever piadas (*write jokes*). Então, a mulher disse que isso (*it*) = escrever piadas era fácil. Portanto, a palavra **it** substitui a expressão "wite jokes". Essa é a opção correta.

GABARITO: E

Translation

Man – Ush, I can't write jokes today.

Homem – Ush, Não posso escrever piadas hoje.

Woman – Honey, what are you stressing about? It's easy.

Mulher – Querido, por que você está se estressando? É fácil.

Woman - "J... O... K... E... S! –

Mulher - "P..I..A..D..A..S!"



RESUMO

- Nas questões da aula o que mais foi abordado foi Interpretação de textos. Em segundo lugar, sinônimos. Outros assuntos importantes vistos nas questões da aula foram: tempos verbais, pronomes, artigos, verbos frasais, verbos modais, adjetivos, conectivos.
- Use a tabela de conectivos e o glossário de termos para aprimorar seus estudos e fixação de vocabulário.
- Dê atenção ao conectivo: **Otherwise** = **senão; caso contrário; do contrário**
- Dê atenção às palavras abaixo e aos seus sinônimos:
- Fight – **lutar, brigar; disputa, luta** = dispute – **disputa**
- Break out – **irromper, começar, surgir** = start = **começar, iniciar**
- Resolutions = **Resoluções** = **Muitos americanos começam o novo ano resolvendo mudar algo em suas vidas. As resoluções mais comuns parecem envolver perder peso, parar de fumar, fazer mais exercícios, passar mais tempo com os entes queridos, melhorar as finanças e diminuir o estresse.**



Segue abaixo uma tabela que preparei com os conectivos que são mais comuns em textos e questões de Inglês em concursos. Use-a para fazer revisões e consultas durante o estudo.

TABELA DE CONECTIVOS

Conectivos	Tradução
a bit	um pouquinho
a handful of	poucos (uma mão cheia)
a little	um pouco
a little bit	um pouquinho
a little more	um pouco mais
above	acima
actually	na verdade, na realidade
afresh	de novo, novamente
after	depois
again	de novo, novamente
albeit	embora
almost	quase
along	adiante, avante, junto a
also	também
although (though, while)	embora, apesar de
anew	novamente, de nova maneira
anyway	de qualquer modo, jeito, forma
as	tão, como, enquanto, já que, por que
as a result	por isso
as early as	já em
as far as	tão longe quanto

as for	em relação a, quanto a
as if	como se
as long as	desde que, contanto que
as many as	até, tantos quantos
as much	quase o mesmo
as much as	tanto quanto
as of (since)	desde, a partir de, começando em
as of late	recentemente, ultimamente
as soon as	logo que, assim que
as though	como se
as well as	assim como
at any rate (anyway)	seja como for, de qualquer modo, assim
at least	pelo menos
because	por que
because of (due to)	por causa de, devido a
before	antes
below	debaixo, em baixo, abaixo
beneath	debaixo, por baixo
besides (also, otherwise)	além disso, além do mais
beyond	além
both...and	ambos e
but (yet, however)	mas, porém, contudo, entretanto, no entanto
by the way	à propósito
by this time	nesta altura, neste ponto

despite (in spite of)	apesar de
due to (because of)	devido a, por causa de
earlier	antes disso
either	um ou outro, qualquer um dos dois, ambos
either	também (em frases negativas)
either...or	ou..ou
even	ainda, mesmo, até, inclusive
even if	mesmo se, mesmo que
even though (although)	muito embora
eventually	finalmente, posteriormente, no futuro;
few	poucos
following	após, depois de, em seguida a
for	para
for instance	por exemplo
for the better part of	por quase
furthermore (moreover)	além disso, além do mais, ademais
hence	por isso, mais tarde, daqui
however (but, yet)	contudo, entretanto, todavia
if	se
if only	se apenas
in case	em caso
in defiance of	apesar de, contrário a
in order that	a fim de
in spite of (despite)	apesar de

in the aftermath of	depois de, após
in the wake of	por causa de, devido a, após
inasmuch	visto que, dado que, por que
indeed	de fato, na verdade
instead of (rather than)	em vez de
let alone	que dirá, sem falar em, para não citar
likewise (as well, also)	igualmente, também
meanwhile	enquanto isso, simultaneamente
moreover (furthermore)	ademais, além do mais
neither	nem, nenhum
never	nunca
nevertheless	não obstante, contudo
next	próximo
nonetheless	apesar disto, todavia, contudo
nor	nem
not only...but also	não apenas ...mas também
notwithstanding	não obstante, no entanto, apesar disto
now that	agora que
on the other hand	por outro lado
once	uma vez que
only	apenas, somente
only if	apenas se
or	ou
overall	no geral, no total, global

plenty of	uma grande quantidade de
provided that (since)	desde que
quite	muito, bastante
quite a bit	bastante
quite a few	muitos, uma grande quantidade
rather	bastante
rather than	em vez de, ao invés de
regardless of	independentemente, apesar de, de qualquer modo
since	desde, desde que, já que, visto que
so	então, por isso
so far	até agora
so that (in order that)	para, com o objetivo de, a fim de
still	ainda
such	tal, tal qual, igual, semelhante
such as	tal como, como por exemplo
such-and-such	tal e tal
than	do que
that	que, tão
then	então, depois, além disso; naquele tempo, naquela ocasião
therefore (thus, hence)	logo, portanto, por esse motivo
though (although)	embora, apesar de
thus (therefore)	assim, desse modo, dessa maneira
till	até, para

too	também
too much	demais, muito
unless	a menos que, a não ser que
until	até
when	quando
whenever	a qualquer hora, momento
where	onde
whereas (while)	enquanto, ao passo que
wherever	seja aonde for
whether...or	se..ou
which	qual, que
whichever	qualquer
while	enquanto, embora (although)
whilst	embora, apesar de, enquanto, ao passo que
who	quem
whoever	seja quem for, quem quer que
whom	quem
whomever	quem
whose	de quem, cujo
why	por que (em frases interrogativas)
yet	já, ainda; mas, contudo



Segue abaixo um vasto glossário de termos pertinentes que preparei especialmente para esse curso. Aproveite para incrementar seu vocabulário.

GLOSSÁRIO DE TERMOS

Abduction – sequestro, rapto, abdução
Affray – assustar; tumulto, desordem, motim
Aid and abet – ser cúmplice
Alive – vivo (a)
Allow – permitir, autorizar
Amnesty – perdão oficial/ temporário, anistia
AMIT – atos maliciosos de pessoas, agindo em ligação com qualquer organização
Armed robbery – roubo à mão armada
Arrest – prender, levar legalmente sob custódia; prisão
Arrest warrant – mandado de prisão
Assault – agressão, ameaça de ataque, agredir
Attorney – advogado (a)
Bail – fiança, pagar fiança
Battery – agressão
Be in charge of – estar no comando de, ser responsável por

Behind bars – atrás das grades, na prisão
Betrayal – traição, deslealdade
Blackmail – chantagem, chantagear
Blame – culpa, culpar
Blind – escondido, tocaia; desinformado, não baseado em fatos
Body camera – câmera corporal
Bonded out of jail - foi solto (a) sob fiança
Break into – arrombar, invadir
Bribe – subornar; suborno, propina
Bribery – suborno, propina
Bullet – bala
Bulletproof – à prova de bala, blindado; blindar
Bulletproof vest – colete à prova de balas
Burglary – invasão domiciliar com roubo
Call – ligar, telefonar, chamar
Camouflage – camuflagem
Canine units ou k9 units – unidades caninas
Charge – acusação
Charge with – acusar de, imputar
Chase down – perseguir
Chief of police – delegado de polícia
Chock – estrangular
Chockhold – chave de braço
Classified – informação confidencial, super secreto

Clue – pista, evidência
Cold case – caso arquivado
Come up with – inventar, planejar, produzir
Concealment – ocultação, encobrimento, dissimulação
Cop – policial
Cordon – cordão de isolamento; bloquear, cercar
Cordon off – cercar com cordas, restringir o acesso
Counterfeit – falsificado, falsificação
Court – tribunal
Courtroom – sala de tribunal, auditório (sala onde o magistrado concede audiência)
Commute – reduzir uma pena criminal
Covert surveillance – vigilância em secreto
CPR (cardiopulmonar resuscitation) – RPC (ressuscitação cardiopulmonar)
Crash – colisão, batida, acidente
Criminal background check – atestado de bons antecedentes (criminais)
Crook – bandido, trapaceiro
Crowd – multidão
Damage – dano, estrago
Danger – perigo
Dangerous – perigoso
Data breach – violação de dados
Dead – morto
Death – morte
Death penalty – pena de morte

Death threat – ameaça de morte
Deceased – falecido, morto
Declassify –dessegregar, divulgar; retirar a restrição de segurança de um documento e torná-lo público
Decoy – chamariz, armadilha, isca, laço
Default – omissão, falta, revelia, descuido; padrão
Demonstrator – aquele que protesta, manifestante
Denunciation – denúncia, acusação formal
Deputy sheriff – subdelegado
Desk job – trabalho de escritório, administrativo
Det – abreviatura para detetive
Developing threat – ameaça em potencial
Disclosure – divulgação, revelação
Disguise – disfarce de identidade, disfarçar alterando a aparência
Disturbance switch – “início de um tumulto” ou “criação de desordem pública”
Domestic battery – violência doméstica
Draw one’s gun – sacar a arma
Driver’s license – carteira de motorista
Drug dealer – traficante de drogas, narcotraficante
Duty – dever, obrigação, trabalho
Eavesdropping – espionagem, escutar à oculta
Embedded – embutido, incorporado
Empty threat – ameaça vazia; uma ameaça sem sentido, sem fundamento
Encryption – criptografia, codificação

Evidence – evidência, prova, testemunho, depoimento; comprovar
Extort – extorquir dinheiro por meio de ameaça
Fan out – dispersar-se, espalhar-se
Felony – crime grave, felonía
File a motion – apresentar uma moção/petição
File a police report – registrar um boletim de ocorrência
Findings – descoberta, descobrimento
Fingerprint – impressão digital
Firearm – arma de fogo
Flesh wound – ferimento superficial
Follow – seguir, ir atrás
Footprint – pegada (marca do pé), área útil de cobertura
Forensic scientist – cientista forense
Former police officer – ex-policia
Frame – incriminar falsamente, aplicar um golpe, tramar, forjar
Frightening – assustador
Frisk - revistar
Furlough – liberdade provisória, saída temporária
Gear – engrenagem, equipamento
Geek – alguém que entende muito de computador
Granted permission – permissão autorizada
Guess – conjecturar, supor, adivinhar, estimar sem conhecimento
Guided missile – míssil guiado
Guilty – culpado

Gun – arma
Gun sight – mira do revólver/arma
Handcuff – algemar
Handcuffs- algemas
Hanging – enforcamento, pena de morte
Harass –hostilizar, assediar
Harassment – assédio, hostilidade
Hazard – perigo, risco, arriscar
Hearing – audiência, interrogatório
Heinous crime – crime hediondo
Heist – roubo
Henchmen – capangas
Hiding – esconderijo
Highway patrol – polícia rodoviária
Hijack – sequestrar, confiscar, apropriar-se; sequestro
Hold accountable - responsabilizar
Hostage – refém, garantia, penhor
Hot spot – lugar atingido ou em foco
Hound – cão de caça, acossar
Hub – centro de uma atividade, foco
Human Rights – Direitos Humanos
Hunt – procurar, buscar, caçar
Hurt –ferir, ferido, lesionado
Hush Money – suborno

Ill-treatment – maus-tratos
Implied threat – ameaça implícita
Informer – informante policial
Injured – ferido, machucado
Injury – ferimento, lesão, machucado
Inmate – presidiário (a), preso
Innocent person – pessoa inocente
Jail – prisão, detenção, cadeia, cela
Jail time – tempo de prisão
Jargon – jargão, linguagem técnica
Jaywalking – travessia de rua fora da faixa
Jeopardize – pôr em perigo
Jeopardy – perigo, risco
Judge – juiz, julgar
k-9 (canine) – cão treinado especificamente para ajudar a polícia e outras autoridades policiais.
Kidnap – sequestrar, raptar
Kidnapping – sequestro
Kill – matar
Killing – assassinato, homicídio
Larceny – furto, roubo, apropriação indébita
Law enforcement – cumprimento da lei
Law enforcement officials – autoridades policiais; os policiais
Lawyer – advogado (a)
Leg restraints – imobilizadores de pernas

Lock up – encarcerar, prender
Looting – saque, pilhagem
Lost case – caso perdido
Mace – jogar gás lacrimogêneo
Machine-gun fire – tiro de metralhadora
Magnifying glass – lupa, lente de aumento
Manage – administrar, gerenciar
Manslaughter – homicídio culposo (não-intencional)
Martial arts – artes marciais
Medical expertise – perícia médica
Menace – ameaça, perigo; ameaçar, pôr em risco
Menacing – ameaçador, alarmante
Misdemeanor – contravenção, infração menor, má conduta
Misleading – enganador, ilusório
Misrepresentation – apresentação falsa/errônea, deturpação
Missing person – pessoa desaparecida
Mistreatment – maus-tratos
Mob – máfia, multidão, turba, bando, multidão; atacar, agredir
Mole – espião, informante
Murder – assassinato, assassinar, matar
Muslim – muçulmano
Naive – inocente, ingênuo
Noose – nó de forca, armadilha; enlaçar
Offender – criminoso, infrator, delinquente

On call – de plantão
Onlooker – observador, espectador, curioso
Oversight – vigilância, supervisão; lapso, equívoco, descuido
Paperwork – tarefas administrativas, papelada
Patrol – patrulha, ronda, rota de policiais
Patrol officer – policial de patrulha
Pepper spray – spray de pimenta
Peril – perigo
Petty crime – pequeno delito
Phishing – fraude na internet
Phony – impostor, falso, falsificação
Police – polícia, policial
Police badge – distintivo policial
Police blotter – boletim de ocorrência, o registro diário escrito de eventos (como prisões) em uma delegacia de polícia.
Police captain – chefe de distrito policial nos EUA
Police chief - delegado
Police cruiser – viatura, carro de polícia
Police inquiry – inquérito policial
Police inspector – detetive
Police lieutenant – tenente policial (EUA)
Police report – relatório policial
Police squad – esquadrão de polícia
Police station – delegacia

Policeman – policial (masculino)
Policewoman – policial (feminino)
Policing - policiamento
Precinct – delegacia de polícia, distrito policial
Press charges – dar queixa, processar, fazer acusação formal
Prison – prisão, cadeia, cela
Prisoner – preso, detento
Probe – inquérito, investigação; investigar
Probe – sondar, examinar, esquadrinhar ; sindicância, inquérito
Proof – prova, demonstração de evidência
Provisional liberty – liberdade provisória
Pull over – parar no acostamento, encostar, parar o carro, enquadrar
Quid pro quo (latim) – um favor ou vantagem concedida em troca de alguma coisa
Raid – assalto, ataque repentino, incursão; batida policial, fazer uma busca (policial)
Ransom – resgate
Rape – estupro, estuprar, violar
Release – soltar, libertar
Report – relato, informação, relatório
Rescue – resgatar, salvar, livrar
Restraining order – ordem de proteção, ordem judicial
Retired police officer – policial aposentado
Riot – rebelião, tumulto
Rob – assaltar, roubar
Robbery – roubo, assalto, furto

Rogue policeman – policial desonesto
Role – função, papel, tarefa
Rookie cop – policial novato
Rubber bullet – bala de borracha
Safe – seguro, protegido, a salvo
Safety – segurança, proteção
Scary – assustador, alarmante, sinistro
Screw – extorquir, roubar, enganar; guarda/carcereiro de prisão
Scuffle – luta, briga; lutar, brigar
Search – procurar, buscar
Secret video surveillance – vigilância com câmera escondida
Sex offender – agressor sexual
Shadow – esconder, seguir
Shakedown – extorsão de dinheiro; revista, busca
Sharpshooter – atirador de elite
Sheriff – delegado de condado, xerife
Shoot – atirar, balear; fotografar, filmar, gravar
Shooter – atirador
Shooting – tiroteio
Shortcut – atalho
Shove – empurrão, empurrar
Skill – habilidade, competência, perícia, proficiência, destreza
Sleuth – detetive, investigador
Smuggle – contrabandear, traficar

Smuggling – contrabando
Sniffer dog – cão farejador
Sobriety checkpoint – posto de controle de sobriedade, blitz de sobriedade
Speeding ticket – multa por excesso de velocidade
Spokesman – porta-voz (masculino)
Spokeswoman – porta-voz (feminino)
Spree – farra, bebedeira
Statement – declaração
Steal – roubar
Stolen – roubado
Stab – esfaquear, apunhalar; golpe de faca, punhalada, facada
Stabbing – esfaqueamento, apunhalamento
Subpoena – intimação, intimar, citar
Support – apoiar, sustentar
Surrender – render-se, entregar-se, entregar; apreensão, rendição
Surrounded by the police – cercado pela polícia
Surveillance – vigilância, monitoramento
Suspect – suspeito (de um crime); suspeitar
Taped phone – telefone grampeado
Task force – força tarefa
Tear gas – gás lacrimogêneo
Term – sentença
Theft – roubo
Thief – ladrão

Threaten – ameaçar, proferir ameaças
Thug – bandido, assassino
Ticket – multar, multa de trânsito
To be arrested – ser preso, ser levado em custódia
Tool – ferramenta, instrumento, meio, recurso
Turn in – entregar ou denunciar alguém (ou apresentar-se a si mesmo) à polícia
Undercover – policial à paisana infiltrado, disfarçado, em secreto, espionando
Unsolved – não solucionado, não resolvido
Uprising – revolta, insurreição
Veiled threat – ameaça oculta
Wanted dead or alive – procura-se vivo ou morto
Warning – aviso, alarme ou advertência
Warrant – mandado (de prisão); mandado judicial
Weapon - arma
Whistleblower – delator, informante, denunciante
White-collar crime – crime do colarinho branco
Wiretapping by police – grampeamento pela polícia
Without a clue – sem nenhuma pista ou evidência
Witness - testemunha
Wound – ferimento, machucado



LISTA DE QUESTÕES

ABIN – 2018- CESPE

The increase in scrutiny and reduction in powers for security agencies has to a considerable extent been triggered by the revelations of the former National Security agency whistle-blower Edward Snowden. These disclosures, along with other leaks from organizations such as WikiLeaks, have shed light on a series of illegal practices adopted by intelligence agencies in many countries, in particular the USA, Germany and the UK.

This has led to an unprecedented shift in the nature of intelligence legislation in many parts of the world, with security services witnessing a reduction in their powers for the first time in the post-9/11 era, defined by the West's commitment to the war on terror.

However, despite claims that the agencies are working in the interest of national security, critics counter that overbearing surveillance practices erode and restrict many civil liberties. In spite of the introduction of restrictions in the USA and Germany, Great Britain appears to be heading in the opposite direction when it comes to surveillance policy, with the UK's Conservative government putting forward plans to grant spy agencies yet more powers to deal with threats to national security.

The British government has outlined its highly controversial plan to introduce the Investigatory Powers Bill, which would grant agencies not only more power but also allow them to force Internet companies to log and track users' web history for up to a year to allow for the police and security services access. It is thought the plan would also compel companies to collect and hold data on mobile phone applications like WhatsApp and Snapchat.

Snowden: the legacy of the Leaks. Internet: <www.mintpressnews.com> (adapted).

Based on the text above, judge the following items.

21 It can be inferred from the text that a bill, as in "Investigatory Powers Bill" (R.24), is a new law that was presented to Parliament for discussion, passed and is ready to be enacted.

22 According to the text, the events that followed the September 11th attacks, as well as the systematic leaking of government classified material, have helped shape the way some intelligence agencies have been operating.

23 The author of the text implies that the fight against terrorism is no longer a major priority for Anglo-American intelligence services.

24 In the text, "along with" (R.5) can be correctly replaced with the synonymous expression **after a long time**.

25 As far as the use of apostrophes is concerned, there is significant difference in meaning between **"users'"** (R.26) and **user's**.

Texto 2: EEAR 2018

Read the text and answer the questions 46 and 47.

Increasing CPR training to save lives

In August, Jeffrey Feig, a 50-year-old financial executive in Manhattan and father of three young sons, became one of the more than 350,000 Americans who each year suffer a sudden cardiac arrest. His heart went into an erratic and ineffective rhythm and he stopped
5_____.

But unlike 90 percent of people similarly afflicted, Mr. Feig not only lived to tell the tale but survived his near-death experience without any damage to his heart muscle or his brain, an outcome rarely seen following an out-of-hospital cardiac arrest.

Adapted from <http://www.nytimes.com>

46 – Complete the blank (line 5) with the right verb:

- a) is breathing
- b) breathing
- c) brought
- d) breath

~~**47** – According to the text, choose the best alternative (ANULADA)~~

- a) Threee young sons entered in the lit of Americans who suffered a cardiac arrest.
- b) Each year a young person suffers from a heart attack.
- c) Around 90 percent of people died of a cardiac arrest.
- d) Mr. Ferg survived with damage in his brain.

Texto 3: Aspirante do Corpo de Bombeiro - CBM-MG - 2018 - FUNDEP

INSTRUCTIONS: Read the following text carefully and mark the correct alternative that completes the sentences presented after it.

International Civil Defence Organisation

1. Introduction

Fires are the accidents which occur most frequently, whose causes are the most diverse and which require intervention methods and techniques adapted to the conditions and needs of each incident. Depending on the type of fire (nature of the material ablaze), meteorological conditions (wind) and the effectiveness of the intervention, material damage can be limited (a single car, building or production or storage warehouse installation), or affect wide areas (forest or agricultural fires, hydrocarbons, gas or other highly flammable products, storage or piping installations, harbour installations and rail or marine transport equipment). [...]

2. Preventive and protective measures

Fires can spread more or less rapidly depending on their causes, the nature of the material and goods alight, the fire prevention installations (automatic sprinklers), meteorological conditions, the ways the population is informed and the initiative it shows, as well as the speed and efficiency of the intervening services and of their fire-fighting equipment. In the light of experience, prevention is seen to be most important and consists of two distinct components. On the one hand, the primary responsibility falling upon the political authorities empowered to implement the legal prescriptions concerning fire protection, to forecast accidents and to inform the population, as well as to set up measures and means for fighting fires and explosions. On the other hand, the responsible behaviour of each individual based upon an education geared towards caution and the respect of instructions in case of fire. Defining, and controlling the implementation of, the particular rules of protection against fires, specific to each enterprise presenting a potential danger, including the training of security personnel, is also relevant in this context. The many types of fire and the preventive and protective measures which relate to them, make it advisable to limit the present study to the specific measures falling to the political authorities in one area only, namely that of "forest fires". This type of fire is of particular interest to developing countries and the preventive measures to be applied have a general representative value, that is:

- – organising an observation service, prevention and alarm (security) service at local and regional levels;
- – implementing legislation regulating the use of fire by all the population present in or at the edge of forests, and more particularly by owners and individuals exercising a professional activity in sensitive areas;
- – planning and concrete preparation (periodic maintenance) for fire-fighting through adequate landscaping of the territory and appropriate forest cultivation limiting fire propagation (alternating vegetation, clearance, trimming), creating and maintaining access paths (extinction) and fire-break areas as well as fire-fighting equipment such as water supplies (conduits, cisterns), watch towers and meteorological posts, and the construction of helicopter landing pads;
- – surveillance and detection of fires as soon as the danger of fires is forecast by the ad hoc meteorological service (which comprises automatic or mobile statistics posts observing the winds and the vegetation: dryness, force, direction, evolution);
- – as soon as the danger of fire increases, activating an alarm plan (basic intervention plan) requiring the engagement of preventive intervention squads (firemen), and their wide positioning as near as possible to the threatened zones, and making available water bombers and specialised aerial machines ready for action;
- – preparation and concretisation (organisation) of an intervention mechanism: this requires the setting up of specialised management programmes ensuring the coordination of powerful and efficient equipment and means for fighting forest fires (instruction);
- – preparedness management and the coordination of the use of the means of intervention of the authorities and the information and alarm services for the population require a secure transmission network (radio network);
- – planning the evacuation of the population possibly under threat in the various sensitive areas, particularly if there are risks of explosion (reservoirs and gas conduits explosives or ammunition dumps, hydrocarbon production, handling or transport installations, other dangerous material, etc.).

[...]

Available at: <<http://www.icdo.org/en/disasters/man-made-disasters/industrial-accidents/fire>>. Accessed on: April 6th, 2018 (Fragment).

QUESTÃO 46

According to the text, in a fire incident

- A) techniques are adapted to please the fireman in charge.
- B) firemen use the same technique as used in all fire incidents.
- C) the methods to be used differ according to the type of incident.

D) meteorological conditions do not alter the damage the fire causes.

QUESTÃO 47

Spread of fire, once it begins, may be due to different causes, like

- A) well-informed population.
- B) meteorological conditions.
- C) the appropriate fire equipment.
- D) perfect prevention installations.

QUESTÃO 48

According to the text, two elements are important to prevent fires to occur. They are

- A) political authorities' implements and individual behavior.
- B) caution as regards explosions and fire-fighting equipment.
- C) primary schooling for the population and empowered firemen.
- D) instructions by firemen and force of authorities when the fire starts.

QUESTÃO 49

One of the ways to prevent the spread of forest fires is

- A) keeping fire extinguishing equipment in the farms near to a forest.
- B) discouraging farmers outside a forest to cultivate any vegetation at all.
- C) planning cultivation around forests, alternating and trimming the vegetation.
- D) maintaining men working on the area where the danger of fire is permanent.

QUESTÃO 50

According to the text, organising an intervention mechanism demands at least that

- A) various dangerous materials be stocked nearby in the farms.
- B) personnel be available to help the evacuation of the population.

- C) there be gas reservoirs, explosives and ammunition dumps.
- D) there exist efficient equipment and the observation of instructions.

Texto 4: Aspirante do Corpo de Bombeiro - CBM-DF - IDECAN - 2017

Read the comic strip carefully to answer 38 and 39.



ble: <http://www.gocomics.com/calvinandhobbes/>. <https://cronicasurbanas.wordpress.com/tag/tirinhas/page/4/>.)

38 Read the comic strip. In the context "*Resolutions*" are

- A) things everybody needs to do before the January 1st.
- B) of the New Year.
- C) half-heartednesses.
- D) purposes we make on January 1st about something we are going to do or stop doing during the new year.

39 Read the Comic strip. About the text, we can infer that Calvin is

- A) an overbearing person.
- B) an upright person.
- C) a wise person.
- D) a sensible person.

Four people died after a fire broke out in a shopping centre in South Korea. The fire broke out in a children's play area inside the centre. There were no children inside at the time.

The centre is next to some flats. More than a hundred people from the flats immediately evacuated.

(Available: <https://www.newsintlevels.com/products/fire-in-south-korea>.)

40 "Broke out" (1st par) means. Read the text and choose the correct option

- A) hit.
- B) started.
- C) forbade.
- D) changed.

Texto 5: Analista de Políticas Públicas e Gestão Governamental - Gestão Governamental - Prefeitura de Niterói – RJ - FGV - 2018

READ TEXT II AND ANSWER QUESTIONS 19 TO 22.

TEXT II

Brazil's mega hydro plan foreshadows China's growing impact on the Amazon

by Jonathan Watts

The government wants to open up the Tapajós basin – an area the size of France – for trade with China. But the indigenous Mundurucu won't let it happen without a fight



(<http://www.dw.com/en/defending-lands-indigenous-group-fights-dams-in-brazils-amazon/a-19398301>. Retrieved on January 25th, 2018)

Crashing upstream through the São Luiz rapids, the churning river throws the speedboat around like a child's toy. There is first a moment of fear, then relief and finally wonder at crossing a natural boundary that has held back the destruction of this corner of the Amazon for almost five centuries.

This is the gateway to a land that indigenous inhabitants call Mundurukania, after their tribe, the Munduruku, which has settled the middle and upper reaches of the Rio Tapajós since ancient times. The thickly vegetated shores, misty hills and untamed waters – breached at one point by a dolphin – mark it out as one of the few regions of the planet still to be explored and exploited by industrial commerce.

The tranquillity is breathtaking, but misleading. These rapids are now on the frontline of one of the world's most important struggles for indigenous rights and environmental protection. Long ignored, they are suddenly seen as a strategically crucial step between the nations with the world's biggest farms – Brazil – and the world's most numerous dining tables – China. Longer term, the changes now being planned could bring this waterway closer to the industrialised, traffic-filled Yangtze in more ways than one.

Over the coming years, the Brazilian government – backed by Chinese and European finance and engineering – wants to turn this river into the world's biggest grain canal by building 49 major dams on the Tapajós and its tributaries.

This would make the rapids navigable by barges carrying produce from the deforested cerrado savanna of Mato Grosso – which produces a third of the world's soya – up to the giant container port being planned in the closest city of Santarém and then out to global markets, particularly in Asia.

The network of dams would also produce 29gW of electricity, increasing Brazil's current supply by 25%. A consortium headed by Furnas – a subsidiary of the state-run energy utility Eletrobras – plans to sell the power to distant cities and to local mining companies that want to unearth the mineral riches under the forest.

For the Brazilian government, this mega-scheme to open up the Tapajós basin – which is roughly the area of France – is a linchpin of national economic development and trade with China. For local politicians, it is an opportunity to industrialise, expand and enrich the business of nearby cities, which expect their populations to double in size over the next 10 years.

For opponents, however, the “hydrovia” – as the river transport scheme is known – and related projects are the biggest threat ever posed to the native inhabitants, traditional riverine communities, waters and wildlife. By one estimate, 950,000 hectares of forest would be cleared, releasing significant amounts of carbon dioxide.

(Source: <https://www.theguardian.com/world/2017/oct/05/brazil-amazon-tapajos-hydrovia-scheme>. Retrieved on January 11th, 2018)

19. Text II discusses issues related to the opening up of the Tapajós basin for trade. Based on the text, analyse the following statements:

- I- The Brazilian government is willing to build the dams without any international investment.
- II. Local politicians believe the project may bring economic development to the region.
- III. There might be considerable environmental impact if the plan is carried out.

Choose the correct answer:

- (A) only I is correct.
- (B) only II is correct.
- (C) only III is correct.
- (D) both I and II are correct.

(E) both II and III are correct.

20. The subtitle of Text II implies that the plan will

- (A) come to a smooth solution.
- (B) meet no obvious obstacles.
- (C) lead to an inevitable dispute.
- (D) arrive at a peaceful outcome.
- (E) reach a diplomatic agreement.

21. The first paragraph describes the

- (A) monotony of riding alone in the rapids.
- (B) destruction caused to the Amazon forest.
- (C) stillness of the river waters during the journey.
- (D) feelings one experiences throughout the voyage.
- (E) happiness of the children playing with their toys.

22. When the author defines China as “the world’s most numerous dining tables”, he is referring to its

- (A) gold mining.
- (B) water storage.
- (C) oil production.
- (D) wood industry.
- (E) food consumption.

Texto 6: Aluno Oficial – PM - Polícia Militar do Estado de São Paulo – VUNESP

Leia o texto para responder às questões de números 24 a 28.

The Right to a "Custody Hearing" under International Law

by Maria Laura Canineu

February 3, 2014

A person who is arrested has a right to be brought promptly before a judge. This is a longstanding and fundamental principle of international law, crucial for ensuring that the person's arrest, treatment, and any ongoing detention are lawful.

Yet, until now, Brazil has not respected this right. Detainees often go months before seeing a judge. For instance, in São Paulo state, which houses 37 percent of Brazil's total prison population, most detainees are not brought before a judge for at least three months. The risk of ill-treatment is often highest during the initial stages of detention, when police are questioning a suspect. The delay makes detainees more vulnerable to torture and other serious forms of mistreatment by abusive police officers.

In 2012, the UN Subcommittee on Prevention of Torture and Other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punishment reported that it had received "repeated and consistent accounts of torture and ill-treatment" in São Paulo and other Brazilian states, "committed by, in particular, the military and civil police." The torture had allegedly occurred in police custody or at the moment of arrest, on the street, inside private homes, or in hidden outdoor areas, and was described as "gratuitous violence, as a form of punishment, to extract confessions, and as a means of extortion."

In addition to violating the rights of detainees, these abusive practices make it more difficult for the police to establish the kind of public trust that is often crucial for effective crime control. These practices undermine legitimate efforts to promote public security and curb violent crime, and thus have a negative impact on Brazilian society as a whole.

The right to be brought before a judge without unnecessary delay is enshrined in treaties long ago ratified by Brazil, including the International Covenant on Civil and Political Rights (ICCPR) and the American Convention on Human Rights. The United Nations Human Rights Committee, which is responsible for interpreting the ICCPR, has determined that the delay between the arrest of an accused and the time before he is brought before a judicial authority "should not exceed a few days," even during states of emergency.

Other countries in Latin America have incorporated this right into their domestic law. For instance, in Argentina, the federal Criminal Procedure Code requires that in cases of arrest without a judicial order, the detainee must be brought to a competent judicial authority within six hours.

In contrast, Brazil's criminal procedure code requires that when an adult is arrested in flagrante and held in police custody, only the police files of the case need to be presented to the

judge within 24 hours, not the actual detainee. Judges evaluate the legality of the arrest and make the decision about whether to order continued detention or other precautionary measures based solely on the written documents provided by the police.

The code establishes a maximum of 60 days for the first judicial hearing with the detainee, but does not explicitly say when this period begins. In practice, this often means that police in Brazil can keep people detained, with formal judicial authorization, for several months, without giving the detainee a chance to actually see a judge.

According to the code, the only circumstance in which police need to bring a person before the judge immediately applies to cases of crimes not subject to bail in which arresting officer was not able to exhibit the arrest order to the person arrested at the time of arrest. Otherwise, the detainee may also not see a judge for several months.

(www.hrw.org. Editado e adaptado)

24-The UN Subcommittee on Prevention of Torture and Other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punishment stated that

(A) there is an excessive prison population in São Paulo state, namely 37% of the Brazilian prisoners.

(B) both military and civil Police have been committing serious forms of mistreatment in São Paulo and other states, according to accounts.

(C) effective crime control depends on public trust; so, the population should be involved in Police operations.

(D) abusive behaviour by some police officers create a negative public image of Police as a whole.

(E) the only situation where torture may be justified is to obtain confessions from criminals caught in flagrante.

25-Conforme o texto, um adulto preso em flagrante no Brasil

(A) será ouvido pelo juiz em 24 horas.

(B) tem seus direitos garantidos pelo ICCPR, que segue o código de processo penal brasileiro.

(C) deverá pagar fiança para que possa cumprir pena domiciliar.

(D) será julgado a partir de 60 dias decorridos da data de prisão.

(E) deverá ter sua documentação policial enviada ao juiz dentro de 24 horas.

26-No trecho do sétimo parágrafo – Judges evaluate the legality of the arrest and make the decision about whether to order continued detention or other precautionary measures... – os termos **whether... or** indicam

- (A) ordem.
- (B) inclusão.
- (C) finalidade.
- (D) alternativa.
- (E) consequência.

27-No trecho final do último parágrafo – Otherwise, the detainee may also not see a judge for several months. –, o termo **otherwise** equivale, em português, a

- (A) caso contrário.
- (B) por um lado.
- (C) assim mesmo.
- (D) em último caso.
- (E) uma vez que.

28- A partir da leitura do texto, é possível afirmar que

- (A) a polícia está subordinada ao poder judiciário.
- (B) ICCPR e a Convenção Americana de Direitos Humanos desconhecem a realidade brasileira.
- (C) o Código de Processo Penal do Brasil não contempla totalmente os tratados ICCPR e o da Comissão Americana de Direitos Humanos.
- (D) o Código de Processo Penal da Argentina está mais defasado que o do Brasil em relação a Direitos Humanos.
- (E) os juízes não conseguem cumprir os prazos estabelecidos pelo Código de Processo Penal devido à sobrecarga de trabalho.

Western intelligence agencies used to inhabit a parallel world where spy battled spy. Their trade was stealing or guarding secrets. Their masters were the men and women in government. Today the intelligence services are part of everyone's world. Their main task has been to protect society from terrorists and criminals. They are increasingly held to account in the press, parliaments and courts. The intelligence revolution is partly the result of new technology. As recently as 1999, on becoming director of the American National Security Agency (NSA) Michael Hayden asked to send an e-mail to all staff. He was told: "We can't actually do that." The organization used computers to break codes rather than to surf the web as everyone else did. The NSA's new facility in Utah, the first of several, now stores exabytes of data drawn from everyday communications. At Britain's GCHQ, most code-breaking was done on paper until well into the 1980s. The revolution has brought spying closer to ordinary people. After the attacks on America on September, counter-terrorism and counter-insurgency became the focus for the American intelligence agencies. Almost two-thirds of today's intelligence personnel have been hired since 9/11. As the world has moved online, so the spooks have become involved in monitoring organized crime and paedophiles as well as terrorists. In a not very remote past, spies sent coded messages using short-wave radios and dead letter boxes. Now the communications of the spooks' new targets are mixed in with everyone else's, shuttling between computers and smartphones that are identical to those on your desk and in your pocket.

Counter-terrorism, in particular, is pre-emptive. Hence the security services have had to act as hunters of conspiracies rather than gatherers of evidence.

Western intelligence — Shaken and stirred. In: The Economist, 12/11/2016 (adapted).

Based on the text I above, judge the following items.

21 In the fragment "on becoming director of the American National Security Agency" (R. 9 and 10), the preposition "on" refers to a period when the action is taking place.

22 The author defends the idea that the fight against organized and sexual crimes has diverted invaluable but scarce resources from what should be America's secret services' main goal: the combat against terrorism.

23 The idea expressed in "Counter-terrorism (...) is pre-emptive" (l.31) can be also found in the following proverb: It is better to prevent than to cure.

24 GCHQ experts decided to stop producing academic papers about code-breaking techniques only in the two last decades of the last century.

25 In line 31, the connector "Hence" introduces a logical conclusion.

26 The sentence "Michael Hayden asked to send an e-mail to all staff" (R.10 and 11) can be correctly paraphrased in the following terms: Michael Hayden enquired all his employees if he could send an electronic message.

Texto 8: Soldado Policial Militar – PM-DF – IADES - 2018

Text to answer questions 11 and 12.



Available at: iamarg.com/2014/jokes

Questão 11

In the second panel of the comic, the word "stressing" is a (n)

- (A) conditional.
- (B) verb.
- (C) adjective.
- (D) noun.
- (E) possessive.

Questão 12

The term "it" in the second panel of the comic, substitutes

- (A) "I".
- (B) "you".
- (C) "J... O... K... E... S!
- (D) "stressing about" .
- (E) "write jokes".



GABARITOS

Textos	Gabaritos
Texto 1	21-ERRADA; 22-CERTA; 23-ERRADA; 24-ERRADA; 25-CERTA;
Texto 2	46-B; 47-X;
Texto 3	46-C; 47-B; 48-A; 49-C; 50-D;
Texto 4	38 -B; 39-B; 40-D;
Texto 5	38-D; 39-A; 40-B;
Texto 6	24-B; 25-E; 26-D; 27-A; 28-C;
Texto 7	21-CERTA; 22-ERRADA; 23-CERTA; 24-ERRADA; 25-CERTA; 26-ERRADA;
Texto 8	11-B; 12-E;

ESSA LEI TODO MUNDO CONHECE: PIRATARIA É CRIME.

Mas é sempre bom revisar o porquê e como você pode ser prejudicado com essa prática.



1 Professor investe seu tempo para elaborar os cursos e o site os coloca à venda.



2 Pirata divulga ilicitamente (grupos de rateio), utilizando-se do anonimato, nomes falsos ou laranjas (geralmente o pirata se anuncia como formador de "grupos solidários" de rateio que não visam lucro).



3 Pirata cria alunos fake praticando falsidade ideológica, comprando cursos do site em nome de pessoas aleatórias (usando nome, CPF, endereço e telefone de terceiros sem autorização).



4 Pirata compra, muitas vezes, clonando cartões de crédito (por vezes o sistema anti-fraude não consegue identificar o golpe a tempo).



5 Pirata fere os Termos de Uso, adultera as aulas e retira a identificação dos arquivos PDF (justamente porque a atividade é ilegal e ele não quer que seus fakes sejam identificados).



6 Pirata revende as aulas protegidas por direitos autorais, praticando concorrência desleal e em flagrante desrespeito à Lei de Direitos Autorais (Lei 9.610/98).



7 Concurseiro(a) desinformado participa de rateio, achando que nada disso está acontecendo e esperando se tornar servidor público para exigir o cumprimento das leis.



8 O professor que elaborou o curso não ganha nada, o site não recebe nada, e a pessoa que praticou todos os ilícitos anteriores (pirata) fica com o lucro.